Eiropas Parlaments
2024-2029

Iekšējā tirgus un patērētāju aizsardzības komiteja

2025/0133(COD)

27.10.2025

GROZĪJUMI Nr. 1 - 173

Ziņojuma projekts
Reinier Van Lanschot
Direktīvu 2000/14/EK, 2011/65/ES, 2013/53/ES, 2014/29/ES, 2014/30/ES, 2014/31/ES, 2014/32/ES, 2014/33/ES, 2014/34/ES, 2014/35/ES, 2014/53/ES, 2014/68/ES un 2014/90/ES grozīšana attiecībā uz digitalizāciju un kopējām specifikācijām

Direktīvas priekšlikums
(COM(2025)0503 – 2025/0133(COD))

Grozījums Nr. 1
Reinier Van Lanschot
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
1. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(1) Pienācīgas uzraudzības nodrošināšanā un pareizas tiesību aktu izpildes panākšanā liela nozīme ir ziņošanas prasībām. Tomēr ir svarīgi racionalizēt šādas prasības, lai nodrošinātu, ka tās sasniedz paredzēto mērķi, un lai ierobežotu administratīvo slogu.	(1) Pienācīgas uzraudzības nodrošināšanā un pareizas tiesību aktu izpildes panākšanā liela nozīme ir ziņošanas prasībām***. Kopumā izmaksas, ko rada ziņošanas pienākuma izpilde, lielā mērā kompensē šādas izpildes sniegtie ieguvumi, jo īpaši attiecībā uz uzraudzību un atbilstības nodrošināšanu būtiskiem politikas pasākumiem***. Tomēr ir svarīgi racionalizēt šādas prasības, lai nodrošinātu, ka tās sasniedz paredzēto mērķi, un lai ierobežotu administratīvo slogu.

Or. en

Grozījums Nr. 2
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
4. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(4) Pieaugot digitalizācijas nozīmīgumam tiesiskā regulējuma vienkāršošanā, ziņošanas prasības un uzņēmēju pienākumi ir jāsamazina un jāpielāgo mūsdienu apstākļiem. Vienlaikus ar centieniem paātrināt digitalizāciju ir būtiski pilnībā digitalizēt kārtību, kādā uzņēmumi sniedz ziņas iestādēm, un uzņēmēju pienākumus, ciktāl tas neapdraud patērētāju aizsardzību un drošību. Plašāka digitalizācija ne tikai vienkāršos atbilstības procedūras, bet arī uzlabos tiesiskā regulējuma vispārējo efektivitāti, kas iznākumā sniegs ieguvumus gan uzņēmumiem, gan iestādēm.	(4) Pieaugot digitalizācijas nozīmīgumam tiesiskā regulējuma vienkāršošanā, ziņošanas prasības un uzņēmēju pienākumi ir jāsamazina***, jāsaskaņo*** un jāpielāgo mūsdienu apstākļiem. Vienlaikus ar centieniem paātrināt digitalizāciju ir būtiski pilnībā digitalizēt kārtību, kādā uzņēmumi sniedz ziņas iestādēm, un uzņēmēju pienākumus, ciktāl tas neapdraud patērētāju aizsardzību un drošību. Plašāka digitalizācija ne tikai vienkāršos atbilstības procedūras, bet arī uzlabos tiesiskā regulējuma vispārējo efektivitāti, kas iznākumā sniegs ieguvumus gan uzņēmumiem, gan

iestādēm.

Or. en

Grozījums Nr. 3
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
4.a apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(4a) Lai atbalstītu digitālo pārkārtošanos un novērstu nesamērīgu slogu mikrouzņēmumiem un mazajiem un vidējiem uzņēmumiem (MVU), Komisijai un dalībvalstīm ir jādara pieejami digitālo procedūru īstenošanai paredzēti tehniskie kontaktpunkti, kuri būtu saistīti ar programmas "Digitālā Eiropa" Eiropas digitālās inovācijas centriem, un jāsniedz bezmaksas vai līdzfinansēta palīdzība, tostarp apmācība un piekļuve standartizētiem rīkiem.

Or. it

Grozījums Nr. 4
Reinier Van Lanschot
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
7. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(7) Turklāt Direktīvās 2000/14/EK, 2013/53/ES, 2014/32/ES, 2014/33/ES, 2014/34/ES un 2014/53/ES ir noteikts, ka produktam ir jāpievieno ***ES*** atbilstības deklarācijas kopija. Digitalizācijai vēršoties plašumā, ir būtiski modernizēt šo pienākumu, nosakot, ka ES atbilstības deklarācija ir jāpievieno produktam elektroniskā formātā. Tāpēc ražotājam būtu jānodrošina iespēja piekļūt ES atbilstības	(7) Turklāt Direktīvās 2000/14/EK, 2013/53/ES, 2014/32/ES, 2014/33/ES, 2014/34/ES un 2014/53/ES ir noteikts, ka produktam ir jāpievieno atbilstības deklarācijas kopija. Digitalizācijai vēršoties plašumā, ir būtiski modernizēt šo pienākumu, nosakot, ka ES atbilstības deklarācija ir jāpievieno produktam elektroniskā formātā. Tāpēc ražotājam būtu jānodrošina iespēja ***tiešā veidā*** piekļūt ES

deklarācijai, izmantojot interneta adresi vai mašīnlasāmu kodu.	atbilstības deklarācijai, izmantojot interneta adresi vai mašīnlasāmu kodu***, jo tādējādi iestādēm, lai nonāktu līdz konkrētajai ES atbilstības deklarācijai, nebūtu jāveic pastarpināti soļi, piemēram, jāpārlūko meklēšanas izvēlnes vai ārējas tīmekļa vietnes vai jāveic papildu piekļuves procedūras***. ***Tiešai piekļuvei, izmantojot interneta adresi vai mašīnlasāmu kodu, vajadzētu būt iespējamai bez maksas un bez nepieciešamības sniegt personas datus, papildus lejupielādēt vai izmantot konkrētā uzņēmēja lietotnes vai obligāti reģistrēties tikai tādēļ, lai piekļūtu ES atbilstības deklarācijai.***

Or. en

Grozījums Nr. 5
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
7. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(7) Turklāt Direktīvās 2000/14/EK, 2013/53/ES, 2014/32/ES, 2014/33/ES, 2014/34/ES un 2014/53/ES ir noteikts, ka produktam ir jāpievieno ES atbilstības deklarācijas kopija. Digitalizācijai vēršoties plašumā, ir būtiski modernizēt šo pienākumu, nosakot, ka ES atbilstības deklarācija ir jāpievieno produktam elektroniskā formātā. Tāpēc ražotājam būtu jānodrošina iespēja ***piekļūt ES atbilstības deklarācijai***, izmantojot interneta adresi vai mašīnlasāmu kodu.	(7) Turklāt Direktīvās 2000/14/EK, 2013/53/ES, 2014/32/ES, 2014/33/ES, 2014/34/ES un 2014/53/ES ir noteikts, ka produktam ir jāpievieno ES atbilstības deklarācijas kopija. Digitalizācijai vēršoties plašumā, ir būtiski modernizēt šo pienākumu, nosakot, ka ES atbilstības deklarācija ir jāpievieno produktam elektroniskā formātā. Tāpēc ražotājam būtu jānodrošina iespēja ***tiešā veidā***, izmantojot interneta adresi vai mašīnlasāmu kodu***, piekļūt ES atbilstības deklarācijai bez maksas un bez nepieciešamības sniegt personas datus, papildus lejupielādēt vai izmantot konkrētā uzņēmēja lietotnes vai obligāti reģistrēties tikai tādēļ, lai piekļūtu ES atbilstības deklarācijai***.

Or. en

Grozījums Nr. 6
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
8. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(8) Ņemot vērā to, ka 2024. gadā piekļuve internetam bija vismaz 94 % ES mājsaimniecību, papīra formāta lietošanas instrukciju pievienošana attiecīgo direktīvu darbības jomā ietilpstošajiem produktiem ir novecojusi prasība, kas neatbilst mūsdienu tehnoloģijām, patērētāju nostājai un zaļajiem mērķiem. Līdz ar to attiecīgajās direktīvās būtu jāiekļauj iespēja sniegt instrukcijas digitālā formātā. Tādējādi ražotāji, kas to vēlēsies, varēs sniegt instrukcijas digitālā formātā. ***Lai arī turpmāk aizsargātu patērētāju drošību, ražotājiem, kuri*** izvēlēsies sniegt instrukcijas digitālā formātā, drošības ***informācija***, tajā skaitā instrukcijas, kas attiecas uz produkta ***drošumu***, būtu jāsniedz papīra formātā vai jānorāda uz produkta marķējuma veidā. Turklāt galalietotājiem vajadzētu būt iespējai pēc pieprasījuma – pirkuma brīdī un noteiktu laiku pēc iegādes – saņemt lietošanas instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā.	(8) Ņemot vērā to, ka 2024. gadā piekļuve internetam bija vismaz 94 % ES mājsaimniecību, papīra formāta lietošanas instrukciju pievienošana attiecīgo direktīvu darbības jomā ietilpstošajiem produktiem ir novecojusi prasība, kas neatbilst mūsdienu tehnoloģijām, patērētāju nostājai un zaļajiem mērķiem. Līdz ar to attiecīgajās direktīvās būtu jāiekļauj iespēja sniegt instrukcijas digitālā formātā. Tādējādi ražotāji, kas to vēlēsies, varēs sniegt instrukcijas digitālā formātā. ***Ja ražotāji*** izvēlēsies sniegt instrukcijas digitālā formātā, ***būtu jāparedz konkrēti*** drošības ***pasākumi, kas nodrošinātu, ka patērētāji, kas nav profesionāli lietotāji, joprojām varēs piekļūt informācijai un to saprast, pretstatā profesionāliem lietotājiem, no kuriem tiek sagaidīta attiecīgā lietpratība un zināšanas, kas vajadzīgas, lai produktu pareizi izmantotu un pareizi ar to apietos. Drošības informāciju***, tajā skaitā instrukcijas, kas attiecas uz ***drošu*** produkta ***lietošanu***, ***varētu sniegt digitālā formātā gadījumos, kad produktu izmanto tikai profesionāli lietotāji, proti, personas, kas iegādājas produktu kā profesionāli galalietotāji savas rūpnieciskās vai profesionālās darbības ietvaros. Tomēr, ja ir pamatoti paredzams, ka produktu, pat ja tas galvenokārt paredzēts profesionālai lietošanai, varētu lietot arī patērētāji, ražotājiem drošības informācija*** būtu jāsniedz papīra formātā vai jānorāda uz produkta marķējuma veidā***. "Patērētāja" definīcija ietilpst jēdzienā "tiešais lietotājs", kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (ES) 2019/1020, kuru piemēro attiecīgajām direktīvām, un tā attiecas uz jebkuru fizisku personu, kas darbojas nolūkos, kuri nav saistīti ar tās komercdarbību,***

darījumdarbību, amatniecisko darbību vai profesiju. Šī prasība nodrošina, ka piekļūt drošības informācijai un to saprast var visi patērētāji, tostarp neaizsargāti patērētāji, kā, piemēram, vecāka gadagājuma cilvēki, personas ar invaliditāti vai personas ar ierobežotām digitālajām prasmēm. Tāpēc šādai informācijai vajadzētu būt viegli pamanāmai un salasāmai, tādējādi garantējot augstu patērētāju aizsardzības līmeni un sabiedrības drošību. Digitālā formātā sniegtām instrukcijām un drošības informācijai vajadzētu būt pieejamām nepastarpināti, jo īpaši ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvas (ES) 2019/882 I pielikumā izklāstītās prasības, ciktāl produkti ietilpst minētās direktīvas darbības jomā, lai nodrošinātu izmantojamību visiem galalietotājiem, tostarp personām ar invaliditāti. Instrukcijām un drošības informācijai vajadzētu būt pieejamām tiešā veidā, izmantojot interneta adresi vai mašīnlasāmu kodu, bez maksas un bez nepieciešamības sniegt personas datus, papildus lejupielādēt vai izmantot konkrētā uzņēmēja lietotnes vai obligāti reģistrēties tikai tādēļ, lai piekļūtu instrukcijām un drošības informācijai. Turklāt galalietotājiem vajadzētu būt iespējai pēc pieprasījuma – pirkuma brīdī un noteiktu laiku pēc iegādes – saņemt lietošanas instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā.

Or. en

Grozījums Nr. 7
Reinier Van Lanschot
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
8. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(8) Ņemot vērā to, ka 2024. gadā	(8) Ņemot vērā to, ka 2024. gadā

piekļuve internetam bija vismaz 94 % ES mājsaimniecību, ***papīra formāta lietošanas*** instrukciju ***pievienošana attiecīgo direktīvu darbības jomā ietilpstošajiem produktiem ir novecojusi prasība, kas neatbilst*** mūsdienu tehnoloģijām***, patērētāju nostājai un zaļajiem mērķiem. Līdz ar to*** attiecīgajās direktīvās būtu jāiekļauj iespēja sniegt instrukcijas digitālā formātā. Tādējādi ražotāji, kas to vēlēsies, varēs sniegt instrukcijas digitālā formātā. Lai arī turpmāk aizsargātu patērētāju drošību, ražotājiem, kuri izvēlēsies sniegt instrukcijas digitālā formātā, ***drošības informācija, tajā skaitā*** instrukcijas, kas attiecas uz produkta drošumu, būtu jāsniedz papīra formātā vai jānorāda uz produkta marķējuma veidā. Turklāt galalietotājiem vajadzētu būt iespējai pēc pieprasījuma – pirkuma brīdī un noteiktu laiku pēc iegādes – saņemt lietošanas instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā.

piekļuve internetam bija vismaz 94 % ES mājsaimniecību, ***produktu*** instrukciju ***pieejamība digitālā formātā paver iespēju pielāgoties*** mūsdienu tehnoloģijām ***un veicināt zaļo mērķu sasniegšanu. Ņemot to vērā,*** attiecīgajās direktīvās būtu jāiekļauj iespēja sniegt instrukcijas digitālā formātā. Tādējādi ražotāji, kas to vēlēsies, varēs sniegt instrukcijas digitālā formātā. Lai arī turpmāk aizsargātu patērētāju drošību, ražotājiem, kuri izvēlēsies sniegt instrukcijas digitālā formātā, instrukcijas, kas attiecas uz produkta drošumu, būtu jāsniedz papīra formātā vai jānorāda ***uz produkta marķējuma veidā. Tomēr patērētājiem paredzētā drošības informācija vienmēr būtu jāsniedz papīra formātā vai jānorāda uz produkta marķējuma veidā. Drošības informācija un instrukcijas, kas attiecas uz produkta drošumu, ir jāuzskata par būtisku informāciju, kas nepieciešama drošai un efektīvai lietošanai saprātīgi paredzamos apstākļos, pat ja mērķgrupa nav patērētāji. Turklāt, ja ir pamatoti paredzams, ka produktu, pat ja tas galvenokārt paredzēts galalietotājiem profesionālai lietošanai, varētu lietot arī patērētāji, ražotājiem drošības informācija būtu jāsniedz papīra formātā vai jānorāda tieši*** uz produkta marķējuma veidā. Turklāt galalietotājiem vajadzētu būt iespējai pēc pieprasījuma – pirkuma brīdī un noteiktu laiku pēc iegādes – saņemt lietošanas instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā.

Or. en

Grozījums Nr. 8
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
8. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(8) Ņemot vērā to, ka 2024. gadā	(8) Ņemot vērā to, ka 2024. gadā

piekļuve internetam bija vismaz 94 % ES mājsaimniecību, papīra formāta lietošanas instrukciju pievienošana attiecīgo direktīvu darbības jomā ietilpstošajiem produktiem ir novecojusi prasība, kas neatbilst ***mūsdienu*** tehnoloģijām, patērētāju nostājai un ***zaļajiem*** mērķiem. ***Līdz ar to attiecīgajās direktīvās būtu jāiekļauj iespēja*** sniegt instrukcijas digitālā formātā. ***Tādējādi*** ražotāji***, kas to vēlēsies,*** varēs sniegt instrukcijas digitālā formātā. Lai ***arī turpmāk*** aizsargātu patērētāju drošību, ražotājiem, kuri izvēlēsies sniegt instrukcijas digitālā formātā, drošības informācija, tajā skaitā instrukcijas, kas attiecas uz produkta drošumu, ***būtu*** jāsniedz papīra formātā ***vai jānorāda uz produkta marķējuma veidā***. ***Turklāt*** galalietotājiem ***vajadzētu būt*** iespējai pēc pieprasījuma – pirkuma brīdī un noteiktu laiku pēc iegādes – saņemt lietošanas instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā.

piekļuve internetam bija vismaz 94 % ES mājsaimniecību, papīra formāta lietošanas instrukciju pievienošana attiecīgo direktīvu darbības jomā ietilpstošajiem produktiem ir novecojusi prasība, kas neatbilst ***pieejamajām*** tehnoloģijām, patērētāju nostājai un ***vides*** mērķiem. ***Tāpēc ir lietderīgi ieviest iespēju*** sniegt instrukcijas digitālā formātā. ***Līdz ar to*** ražotāji varēs sniegt instrukcijas digitālā formātā***, ja viņi to uzskatīs par vajadzīgu***. Lai aizsargātu patērētāju drošību, ražotājiem, kuri izvēlēsies sniegt instrukcijas digitālā formātā, drošības informācija, tajā skaitā instrukcijas, kas attiecas uz produkta drošumu, ***pēc patērētāja pieprasījuma ir*** jāsniedz papīra formātā. Galalietotājiem ***ir jābūt*** iespējai pēc pieprasījuma – pirkuma brīdī un noteiktu laiku pēc iegādes – saņemt lietošanas instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā***; turklāt ražotājiem ir jāpiedāvā arī alternatīvi veidi, kā bez maksas nosūtīt galalietotājam instrukcijas papīra formātā, neapgrūtinot izplatītāju***. ***Izplatītājiem nav pienākuma izdrukāt vai uzglabāt instrukcijas, ja vien tie to nedara brīvprātīgi. Komisijai būtu arī jānovērtē, vai digitālā drošības informācija varētu būt līdzvērtīga vai pat efektīvāka; šis novērtējums būtu jāiekļauj ziņojumā, kas publicējams trīs gadu laikā. Komisija attiecīgi pārskata tiesību aktus, kas grozīti ar šo "Omnibus" aktu.***

Or. it

Grozījums Nr. 9
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
8. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(8) Ņemot vērā to, ka 2024. gadā piekļuve internetam bija vismaz 94 % ES mājsaimniecību, papīra formāta lietošanas	(8) Ņemot vērā to, ka 2024. gadā piekļuve internetam bija vismaz 94 % ES mājsaimniecību, papīra formāta lietošanas

instrukciju pievienošana attiecīgo direktīvu darbības jomā ietilpstošajiem produktiem ir novecojusi prasība, kas neatbilst mūsdienu tehnoloģijām, patērētāju nostājai un zaļajiem mērķiem. Līdz ar to attiecīgajās direktīvās būtu jāiekļauj iespēja sniegt instrukcijas digitālā formātā. Tādējādi ražotāji, kas to vēlēsies, varēs sniegt instrukcijas digitālā formātā. Lai arī turpmāk aizsargātu patērētāju drošību, ražotājiem, kuri izvēlēsies sniegt instrukcijas digitālā formātā, drošības informācija, tajā skaitā instrukcijas, kas attiecas uz produkta drošumu, būtu jāsniedz papīra formātā vai jānorāda uz produkta marķējuma veidā. Turklāt galalietotājiem vajadzētu būt iespējai pēc pieprasījuma – pirkuma brīdī un noteiktu laiku pēc iegādes – saņemt lietošanas instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā.	instrukciju pievienošana attiecīgo direktīvu darbības jomā ietilpstošajiem produktiem ir novecojusi prasība, kas neatbilst mūsdienu tehnoloģijām, patērētāju nostājai un zaļajiem mērķiem. Līdz ar to attiecīgajās direktīvās būtu jāiekļauj iespēja sniegt instrukcijas digitālā formātā. Tādējādi ražotāji, kas to vēlēsies, varēs sniegt instrukcijas digitālā formātā. Lai arī turpmāk aizsargātu patērētāju drošību, ražotājiem, kuri izvēlēsies sniegt instrukcijas digitālā formātā, drošības informācija, tajā skaitā instrukcijas, kas attiecas uz produkta drošumu, ***pēc patērētāja pieprasījuma*** būtu jāsniedz papīra formātā vai jānorāda uz produkta marķējuma veidā. Turklāt galalietotājiem vajadzētu būt iespējai pēc pieprasījuma – pirkuma brīdī un noteiktu laiku pēc iegādes – saņemt lietošanas instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā.
	Or. en

Grozījums Nr. 10
Reinier Van Lanschot
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
8.a apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(8a) Lai nodrošinātu, ka patērētāji, tostarp neaizsargāti patērētāji, piemēram, vecāka gadagājuma cilvēki, personas ar invaliditāti vai personas ar ierobežotām digitālajām prasmēm, var piekļūt drošības informācijai un instrukcijām un tās saprast, ražotājiem informācija un instrukcijas būtu jāsniedz viegli ieraugāmā un salasāmā veidā. Tas garantētu augstu patērētāju aizsardzības līmeni un sabiedrības drošību. Sniedzot instrukcijas un drošības informāciju digitālā formātā, būtu jāņem vērā Direktīvas (ES) 2019/882 I pielikumā noteiktās piekļūstamības prasības, lai

nodrošinātu, ka šo informāciju spēj izmantot visi patērētāji un galalietotāji, tostarp personas ar invaliditāti.

Or. en

Grozījums Nr. 11
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
8.a apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(8a) Lai nodrošinātu, ka visi patērētāji, tostarp tie, kuriem var nebūt regulāras piekļuves digitālajiem rīkiem, var efektīvi izmantot savas tiesības saņemt instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā, ražotājam būtu jānodrošina piekļūstami saziņas līdzekļi šādu pieprasījumu iesniegšanai, tostarp pa tālruni. Tas ir īpaši svarīgi vecāka gadagājuma patērētājiem un citām grupām, kuras pakļautas digitālās atstumtības riskam. Arī produktam pievienotajā drošības informācijā galalietotājiem būtu jābūt skaidri informētiem par tiesībām pieprasīt instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā.

Or. en

Grozījums Nr. 12
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
8.a apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(8a) Lai atvieglotu ziņošanas pienākumu izpildi elektroniskā formātā, neuzliekot pienākumu izmantot sarežģītas IT infrastruktūras, būtu lietderīgi

nodrošināt vienkāršotas, standartizētas veidnes ("MVU veidnes") digitālajai atbilstības deklarācijai un elektroniskai dokumentācijas pārvaldībai, kuras būtu pieejamas visiem uzņēmējiem un izstrādātas jo īpaši MVU vajadzībām.

Or. it

Grozījums Nr. 13
Reinier Van Lanschot
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
8.b apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(8b) Lai nodrošinātu, ka visi patērētāji, tostarp tie, kuriem var nebūt regulāras piekļuves digitālajiem rīkiem, var efektīvi izmantot savas tiesības saņemt instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā, ražotājam būtu jānodrošina piekļūstami saziņas līdzekļi šādu pieprasījumu iesniegšanai, tostarp pa tālruni. Tas ir īpaši svarīgi vecāka gadagājuma patērētājiem un citām grupām, kuras pakļautas digitālās atstumtības riskam. Arī produktam pievienotajā drošības informācijā galalietotājiem būtu jābūt skaidri informētiem par tiesībām pieprasīt instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā.

Or. en

Grozījums Nr. 14
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
10. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

(10) Lai atvieglotu saziņu starp uzņēmējiem, valsts kompetentajām iestādēm un galalietotājiem, ražotāja digitālā kontaktinformācija ir jānorāda uz produkta un ES atbilstības deklarācijā, jo tas uzlabos tirgus uzraudzības efektivitāti un paātrinās neatbilstīgu produktu izsekošanas procesu. Patlaban uzņēmējiem ir jānorāda uz produkta pasta adrese, taču reizēm šāda informācija nav pietiekama, lai kompetentās iestādes vienmēr varētu ātri sazināties ar tiem. Tāpēc ir jānosaka uzņēmējiem pienākums norādīt uz produkta un ES atbilstības deklarācijā gan pasta adresi, gan digitālo kontaktinformāciju saziņai saistībā ar produktu. Digitālās kontaktinformācijas definīcija būtu jāiekļauj direktīvās.	(10) Lai atvieglotu saziņu starp uzņēmējiem, valsts kompetentajām iestādēm un galalietotājiem, ražotāja digitālā kontaktinformācija ir jānorāda uz produkta un ES atbilstības deklarācijā, jo tas uzlabos tirgus uzraudzības efektivitāti un paātrinās neatbilstīgu produktu izsekošanas procesu. Patlaban uzņēmējiem ir jānorāda uz produkta pasta adrese, taču reizēm šāda informācija nav pietiekama, lai kompetentās iestādes vienmēr varētu ātri sazināties ar tiem. Tāpēc ir jānosaka uzņēmējiem pienākums norādīt uz produkta un ES atbilstības deklarācijā gan pasta adresi, gan digitālo kontaktinformāciju saziņai saistībā ar produktu. Digitālās kontaktinformācijas definīcija būtu jāiekļauj direktīvās. ***Digitālajai kontaktinformācijai būtu jānodrošina patērētājiem un kompetentajām iestādēm tiešas saziņas iespēja ar uzņēmējiem bez maksas un bez nepieciešamības sniegt personas datus, papildus lejupielādēt vai izmantot konkrētā uzņēmēja lietotnes vai obligāti reģistrēties tikai tādēļ, lai sazinātos ar uzņēmēju. Šāda digitāla kontaktinformācija var būt, piemēram, e-pasta adrese vai saziņas veidlapa tīmekļa vietnē. Tomēr ar to nebūtu jāsaprot automātiskas atbildes uz jautājumiem, sarunboti, faksa numuri vai telefona līnijas. Termins "digitālā kontaktinformācija", tāpat kā Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (ES) 2023/988 definētais termins "elektroniskā adrese", būtu jāinterpretē tehnoloģiski neitrāli, paredzot iespēju attīstīties atbilstoši tehnoloģiju pilnveidei nākotnē, un tam būtu jāaptver visi tiešās digitālās saziņas veidi.***
	Or. en

Grozījums Nr. 15
Reinier Van Lanschot
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
10. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(10) Lai atvieglotu saziņu starp uzņēmējiem, valsts kompetentajām iestādēm un galalietotājiem, ražotāja digitālā kontaktinformācija ir jānorāda uz produkta un ES atbilstības deklarācijā, jo tas uzlabos tirgus uzraudzības efektivitāti un paātrinās neatbilstīgu produktu izsekošanas procesu. Patlaban uzņēmējiem ir jānorāda uz produkta pasta adrese, taču reizēm šāda informācija nav pietiekama, lai kompetentās iestādes vienmēr varētu ātri sazināties ar tiem. Tāpēc ir jānosaka uzņēmējiem pienākums norādīt uz produkta un ES atbilstības deklarācijā gan pasta adresi, gan digitālo kontaktinformāciju saziņai saistībā ar produktu. Digitālās kontaktinformācijas definīcija būtu jāiekļauj direktīvās.	(10) Lai atvieglotu saziņu starp uzņēmējiem, valsts kompetentajām iestādēm un galalietotājiem, ražotāja digitālā kontaktinformācija ir jānorāda uz produkta un ES atbilstības deklarācijā, jo tas uzlabos tirgus uzraudzības efektivitāti un paātrinās neatbilstīgu produktu izsekošanas procesu. Patlaban uzņēmējiem ir jānorāda uz produkta pasta adrese, taču reizēm šāda informācija nav pietiekama, lai kompetentās iestādes vienmēr varētu ātri sazināties ar tiem. Tāpēc ir jānosaka uzņēmējiem pienākums norādīt uz produkta un ES atbilstības deklarācijā gan pasta adresi, gan digitālo kontaktinformāciju saziņai saistībā ar produktu. Digitālās kontaktinformācijas definīcija būtu jāiekļauj ***attiecīgajās*** direktīvās. ***Digitālajai kontaktinformācijai būtu jānodrošina patērētājiem un kompetentajām iestādēm tiešas saziņas iespēja ar uzņēmējiem bez maksas un bez nepieciešamības sniegt personas datus, papildus lejupielādēt vai izmantot konkrētā uzņēmēja lietotnes vai reģistrēties tikai tādēļ, lai sazinātos ar uzņēmēju. Šāda digitāla kontaktinformācija var būt, piemēram, e-pasta adrese vai saziņas veidlapa tīmekļa vietnē. Tomēr ar to nebūtu jāsaprot automātiskas atbildes uz jautājumiem, sarunboti, faksa numuri vai telefona līnijas.***

Or. en

Grozījums Nr. 16
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
11.a apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(11a) Gadījumos, kad produkti tiek ražoti nelielos apjomos vai nišas segmentos, digitalizācijas prasības vajadzētu varēt izpildīt, izmantojot vienkāršotas procedūras, tostarp augšupielādējot informāciju valstu portālos, kas ir pilnībā pieejami citu dalībvalstu iestādēm un Komisijai un atbilst sadarbspējas un tirgus uzraudzības prasībām.

Or. it

Grozījums Nr. 17
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
13. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(13) ***Savienības pašreizējais standartizācijas regulējums, kura pamatā ir Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) Nr. 1025/2012, pašsaprotami nodrošina satvaru tādu standartu izstrādei, kuri paredz iespēju izdarīt pieņēmumu par atbilstību attiecīgajām veselības aizsardzības un drošības pamatprasībām vai citām prasībām. Taču, ja saskaņotu standartu nav vai tie ir nepietiekami, Komisijai vajadzētu būt iespējai pieņemt īstenošanas aktus, ar kuriem nosaka*** kopējas specifikācijas ***veselības aizsardzības un drošības pamatprasībām vai citām prasībām, un tas būtu alternatīvs ārkārtas risinājums, kā padarīt vieglāk izpildāmu ražotāja pienākumu nodrošināt atbilstību minētajām veselības aizsardzības un drošības prasībām vai citām prasībām***.	(13) ***Vēlamais risinājums arvien ir saskaņotie standarti. Pagaidu un samērīgas*** kopējas specifikācijas ***pieņem tikai tad, ja Eiropas standarti ir nepietiekami un/vai steidzamos gadījumos, iepriekš apspriežoties ar MVU***.

Or. it

Grozījums Nr. 18
Reinier Van Lanschot
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
13. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(13) Savienības pašreizējais standartizācijas regulējums, kura pamatā ir Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) Nr. 1025/2012, pašsaprotami nodrošina satvaru tādu standartu izstrādei, kuri paredz iespēju izdarīt pieņēmumu par atbilstību attiecīgajām veselības aizsardzības un drošības pamatprasībām vai citām prasībām. Taču, ja saskaņotu standartu nav vai tie ir nepietiekami, Komisijai vajadzētu būt iespējai pieņemt īstenošanas aktus, ar kuriem nosaka kopējas specifikācijas veselības aizsardzības un drošības pamatprasībām vai citām prasībām, un tas būtu alternatīvs ārkārtas risinājums, kā padarīt vieglāk izpildāmu ražotāja pienākumu nodrošināt atbilstību minētajām veselības aizsardzības un drošības prasībām vai citām prasībām.	(13) Savienības pašreizējais standartizācijas regulējums, kura pamatā ir Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) Nr. 1025/2012, pašsaprotami nodrošina satvaru tādu standartu izstrādei, kuri paredz iespēju izdarīt pieņēmumu par atbilstību attiecīgajām veselības aizsardzības un drošības pamatprasībām vai citām prasībām. Taču, ja saskaņotu standartu nav vai tie ir nepietiekami, ***vai ja tas ir steidzami nepieciešams,*** Komisijai vajadzētu būt iespējai pieņemt īstenošanas aktus, ar kuriem nosaka kopējas specifikācijas veselības aizsardzības un drošības pamatprasībām vai citām prasībām, un tas būtu alternatīvs ārkārtas risinājums, kā padarīt vieglāk izpildāmu ražotāja pienākumu nodrošināt atbilstību minētajām veselības aizsardzības un drošības prasībām vai citām prasībām. ***Vairāki tiesību akti jau paredz alternatīvu risinājumu, kā šādās situācijās nodrošināt uzņēmumiem juridisko paredzamību un iespēju pierādīt atbilstību Savienības tiesību aktiem.***

Or. en

Grozījums Nr. 19
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
13. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(13) Savienības pašreizējais standartizācijas regulējums, kura pamatā ir Eiropas Parlamenta un Padomes Regula	(13) Savienības pašreizējais standartizācijas regulējums, kura pamatā ir Eiropas Parlamenta un Padomes Regula

(ES) Nr. 1025/2012, pašsaprotami nodrošina satvaru tādu standartu izstrādei, kuri paredz iespēju izdarīt pieņēmumu par atbilstību attiecīgajām veselības aizsardzības un drošības pamatprasībām ***vai citām prasībām***. Taču, ja ***saskaņotu standartu nav vai tie ir nepietiekami***, Komisijai vajadzētu būt iespējai pieņemt īstenošanas aktus, ar kuriem nosaka kopējas specifikācijas veselības aizsardzības un drošības pamatprasībām ***vai citām prasībām***, un tas būtu alternatīvs ārkārtas risinājums, kā padarīt vieglāk izpildāmu ražotāja pienākumu nodrošināt atbilstību minētajām veselības aizsardzības un drošības prasībām vai citām prasībām.

(ES) Nr. 1025/2012, pašsaprotami nodrošina satvaru tādu standartu izstrādei, kuri paredz iespēju izdarīt pieņēmumu par atbilstību attiecīgajām veselības aizsardzības un drošības pamatprasībām***, ko paredz attiecīgās direktīvas***. Taču, ja ***attiecīgu atsauču uz saskaņotiem standartiem nav***, Komisijai vajadzētu būt iespējai pieņemt īstenošanas aktus, ar kuriem nosaka kopējas specifikācijas ***attiecīgo direktīvu*** veselības aizsardzības un drošības pamatprasībām***, ar noteikumu, ka, to darot, tā pienācīgi ņem vērā Eiropas standartizācijas organizāciju lomu un funkcijas***, un tas būtu alternatīvs ārkārtas risinājums, kā padarīt vieglāk izpildāmu ražotāja pienākumu nodrošināt atbilstību minētajām veselības aizsardzības un drošības prasībām vai citām ***attiecīgo direktīvu*** prasībām.

Or. en

Grozījums Nr. 20
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
14. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(14) Tā kā daži Savienības tiesību akti, piemēram, Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2023/1542, paredz digitālas produkta pases izveidi, ir būtiski noteikt, ka tajos gadījumos, kad uz produktu attiecas vairāki tiesību akti, uzņēmējiem ES atbilstības deklarācijā ietvertā informācija un lietošanas instrukcijas ir jāglabā digitālajā produkta pasē. Šāda pieeja mazinātu administratīvo slogu ražotājiem, jo tiem vairs nevajadzētu uzturēt atsevišķas glabātuves atbilstības dokumentu izvietošanai. Glabājot dokumentāciju vienuviet, visi nepieciešamie dokumenti, kas pierāda produkta atbilstību, būtu viegli pieejami, un tādējādi tiktu nodrošināta pārredzamība	(14) Tā kā daži Savienības tiesību akti, piemēram, Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2023/1542, paredz digitālas produkta pases izveidi, ir būtiski noteikt, ka tajos gadījumos, kad uz produktu attiecas vairāki tiesību akti, uzņēmējiem ES atbilstības deklarācijā ietvertā informācija un lietošanas instrukcijas ir jāglabā digitālajā produkta pasē. Šāda pieeja mazinātu administratīvo slogu ražotājiem, jo tiem vairs nevajadzētu uzturēt atsevišķas glabātuves atbilstības dokumentu ***— piemēram, atbilstības deklarāciju, —*** izvietošanai***, kas prasīts dažādos uz produktiem attiecināmos tiesību aktos, kuri var attiekties uz vienu un to pašu produktu, tādējādi ievērojot***

un atvieglota atbilstības nodrošināšana. Minētā racionalizētā pieeja uzlabotu tiesiskā regulējuma vispārējo efektivitāti, turklāt tā atbilst principam, ka tajos gadījumos, kad uz produktu attiecas vairāki Savienības saskaņošanas tiesību akti, ražotājam vai attiecīgā gadījumā kādam citam uzņēmējam būtu jāiesniedz vienota ES atbilstības deklarācija.	***vienotas atbilstības deklarācijas principu. Turklāt elektroniski sniegtās instrukcijas tiktu glabātas kopā ar atbilstības deklarāciju***. Glabājot dokumentāciju vienuviet, visi nepieciešamie dokumenti, kas pierāda produkta atbilstību, būtu viegli pieejami, un tādējādi tiktu nodrošināta pārredzamība un atvieglota atbilstības nodrošināšana. Minētā racionalizētā pieeja uzlabotu tiesiskā regulējuma vispārējo efektivitāti, turklāt tā atbilst principam, ka tajos gadījumos, kad uz produktu attiecas vairāki Savienības saskaņošanas tiesību akti, ražotājam vai attiecīgā gadījumā kādam citam uzņēmējam būtu jāiesniedz vienota ES atbilstības deklarācija.

Or. en

Grozījums Nr. 21
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
15. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(15) Ņemot vērā to, ka šīs direktīvas mērķus nevar pietiekami labi sasniegt atsevišķās dalībvalstīs, jo ar šo direktīvu ir paredzēts grozīt direktīvas, ar ko saskaņo tiesību aktus par produktiem, bet minētos mērķus var sasniegt Savienības līmenī, jo tajā var sekmīgāk saskaņot ES noteikumus, ko piemēro produktiem, Savienība var pieņemt pasākumus saskaņā ar Līguma par Eiropas Savienību 5. pantā noteikto subsidiaritātes principu. Saskaņā ar minētajā pantā noteikto proporcionalitātes principu šajā direktīvā paredz vienīgi tos pasākumus, kas ir vajadzīgi minēto mērķu sasniegšanai.	*(Neattiecas uz tekstu latviešu valodā.)*

Or. en

Grozījums Nr. 22

Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
17.a apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(17a) Ņemot vērā atšķirīgās organizatoriskās un finansiālās spējas, būtu jāparedz diferencēts transponēšanas pasākumu piemērošanas režīms, atvēlot mikrouzņēmumiem un MVU ilgāku pielāgošanās periodu nekā lielajiem uzņēmumiem.

Or. it

Grozījums Nr. 23
Reinier Van Lanschot
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
1. pants – 1. daļa– 1. punkts
Direktīva 2000/14/EK
3. pants – g punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
g) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties vai lejupielādēt ***lietotni***.;	g) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un ***brīvi*** pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties vai lejupielādēt ***vai izmantot papildu lietotnes, kas saistītas ar uzņēmēju***.;
	(Horizontāls grozījums. Šis grozījums maina digitālās kontaktinformācijas definīciju visos attiecīgajos grozošajos noteikumos Direktīvā 2000/14/EK; Direktīvā 2011/65/ES; Direktīvā 2013/53/ES; Direktīvā 2014/29/ES; Direktīvas 2014/30/ES 5. pantā; Direktīvas 2014/31/ES 6. pantā; Direktīvas 2014/32/ES 7. pantā; Direktīvas 2014/33/ES 8. pantā; Direktīvas 2014/34/ES 9. pantā; Direktīvas 2014/35/ES 10. pantā; Direktīvas 2014/53/ES 11. pantā; Direktīvas

2014/68/ES 12. pantā; Direktīvas 2014/90/ES 13. pantā.)

Or. en

Grozījums Nr. 24
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
1. pants – 1. daļa– 1. punkts
Direktīva 2000/14/EK
3. pants – g punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
g) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties vai lejupielādēt lietotni.;	g) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties ***pie uzņēmēja*** vai lejupielādēt ***uzņēmēja*** lietotni.;

Or. it

Grozījums Nr. 25
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
1. pants – 1. daļa – 1. punkts
Direktīva 2000/14/EK
3. pants – g punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
g) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot ***saziņai vai*** kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties vai lejupielādēt ***lietotni***.;	g) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un ***brīvi*** pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties vai ***papildus*** lejupielādēt ***vai izmantot konkrētā uzņēmēja lietotnes***.;

Or. en

Pamatojums

Grozījums attiecas arī uz šādiem punktiem: 2. panta 1.a punkts, 3. panta 1.a punkts, 4. panta 1.a punkts, 5. panta 1.a punkts, 6. panta 1.a punkts, 7. panta 1.a punkts, 8. panta 1.a punkts, 9. panta 1.a punkts, 10. panta 1.a punkts, 11. panta 1.a punkts, 12. panta 1.a punkts, 13. panta 1.a punkts.

Grozījums Nr. 26
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
1. pants – 1. daļa – 2. punkts
Direktīva 2000/14/EK
4. pants – 1. punkts – 3. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
iekārtai ir CE marķējums un norāde par garantēto skaņas intensitātes līmeni, un tai ir pievienota interneta adrese vai mašīnlasāms kods, kas ***ļauj piekļūt*** EK atbilstības deklarācijai.;	iekārtai ir CE marķējums un norāde par garantēto skaņas intensitātes līmeni, un tai ir pievienota interneta adrese vai mašīnlasāms kods, kas ***dara iespējamu tiešu piekļuvi*** EK atbilstības deklarācijai.;

Or. en

Pamatojums

Šis papildinājums būtu jāievieš šādos pantos: 1. panta 2.–5. punkts, 3. panta 7.a punkts, 7. panta 2.d, 4.a, 5.a, 12.d punkts, 8. panta 2.a, 3.a, 5.a un 6.a punkts, 9. panta 2.a, 4.a, 5.a, 11.e punkts, 11. panta 2.e punkts.

Grozījums Nr. 27
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
1. pants – 1. daļa – 7. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2000/14/EK
14. pants – 4.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	4.a Komisija un dalībvalstis, koordinējot darbību ar programmas "Digitālā Eiropa" finansētajiem reģionālajiem digitālās inovācijas centriem, sekmē īpašu mazajiem un vidējiem uzņēmumiem

	(MVU) paredzētu tehnisko kontaktpunktu izveidi, lai sniegtu bezmaksas vai finansētu palīdzību šajā direktīvā paredzēto digitālo procedūru īstenošanā.

Or. it

Grozījums Nr. 28
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 1. punkts – a apakšpunkts
Direktīva 2011/65/ES
3. pants – 6.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
6.a) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties vai lejupielādēt lietotni;***;***	6.a) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties ***pie uzņēmēja*** vai lejupielādēt ***uzņēmēja*** lietotni;

Or. it

Grozījums Nr. 29
Piotr Müller, Michał Dworczyk

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2011/65/ES
3. pants – 13.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
13.a) "kopējās specifikācijas" ir pie standartiem nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura palīdzību tiek nodrošināta atbilstība uz produktu, ierīci, pakalpojumu, procesu vai sistēmu attiecinātajām prasībām;;	***svītrots*** *(Svītrojums attiecas uz visu COM(2025)0503.)*

Or. en

Grozījums Nr. 30
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2011/65/ES
3. pants – 13.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
13.a) "***kopējās specifikācijas***" ir pie standartiem ***nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība uz ***produktu, ierīci, pakalpojumu, procesu vai sistēmu*** attiecinātajām prasībām***;***;	13.a) "***kopējā specifikācija***" ir pie standartiem ***nepiederoša tehniskā specifikācija, ar kuras*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība uz ***EEI*** attiecinātajām prasībām***, kas izklāstītas 4. pantā***;

Or. en

Grozījums Nr. 31
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2011/65/ES
3. pants – 13.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
13.a) "***kopējās specifikācijas***" ir pie standartiem ***nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība uz ***produktu, ierīci, pakalpojumu, procesu vai sistēmu*** attiecinātajām ***prasībām;***;	13.a) "***kopējā specifikācija***" ir pie standartiem ***nepiederoša tehniskā specifikācija, ar kuras*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība uz ***materiāliem, sastāvdaļām un EEI*** attiecinātajām ***pamatprasībām, kas izklāstītas 4. pantā***;

Or. en

Pamatojums

Grozījums izdarīts skaidrības labad.

Grozījums Nr. 32

Piotr Müller, Michał Dworczyk

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 2. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2011/65/ES
7. pants – e punkts – otrais teikums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Pienācīgi ņem vērā ražojuma konstrukcijas vai raksturlielumu izmaiņas, kā arī izmaiņas saskaņotajos standartos***, kopējās specifikācijās*** vai tehniskajās specifikācijās, uz kurām atsaucoties deklarēta EEI atbilstība;***;***	Pienācīgi ņem vērā ražojuma konstrukcijas vai raksturlielumu izmaiņas, kā arī izmaiņas saskaņotajos standartos vai tehniskajās specifikācijās, uz kurām atsaucoties deklarēta EEI atbilstība; *(Svītrojums attiecas uz visu COM(2025)0503.)*

Or. en

Grozījums Nr. 33
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 2. punkts – c apakšpunkts
Direktīva 2011/65/ES
7. pants – h punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
h) ražotāji savu nosaukumu, reģistrēto tirdzniecības nosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda uz EEI vai, ja tas nav iespējams, to norāda uz iesaiņojuma vai dokumentā, kas pievienots EEI. Pasta adrese un digitālā kontaktinformācija jānorāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot ***saziņai*** ar ražotāju. Ja citos spēkā esošos Savienības tiesību aktos ir paredzēti tādi noteikumi par ražotāja nosaukuma, pasta adreses un digitālās kontaktinformācijas pievienošanu, kas ir vismaz tikpat stingri, piemēro minētos noteikumus;;	h) ražotāji savu nosaukumu, reģistrēto tirdzniecības nosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda uz EEI vai, ja tas nav iespējams, to norāda uz iesaiņojuma vai dokumentā, kas pievienots EEI. Pasta adrese un digitālā kontaktinformācija jānorāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot ***kontaktiem*** ar ražotāju. Ja citos spēkā esošos Savienības tiesību aktos ir paredzēti tādi noteikumi par ražotāja nosaukuma, pasta adreses un digitālās kontaktinformācijas pievienošanu, kas ir vismaz tikpat stingri, piemēro minētos noteikumus;;

Or. en

Pamatojums

Šīs izmaiņas būtu jāievieš šādos pantos: 3. panta 2.c punkts, 4. panta 2.c punkts, 5. panta 2.c punkts, 6. panta 2.c punkts, 7. panta 2.c punkts, 8. panta 2.c un 3.c punkts, 9. panta 2.c punkts, 10. panta 2.c punkts, 11. panta 2.c punkts, 12. panta 2.c punkts, 13. panta 2.b un 3.a punkts.

Grozījums Nr. 34
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 2. punkts – c apakšpunkts
Direktīva 2011/65/ES
7. pants – h punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
h) ražotāji savu nosaukumu, reģistrēto tirdzniecības nosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***un*** digitālo kontaktinformāciju norāda uz EEI vai, ja tas nav iespējams, to norāda uz iesaiņojuma vai dokumentā, kas pievienots EEI. Pasta adrese un digitālā kontaktinformācija jānorāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju. Ja citos spēkā esošos Savienības tiesību aktos ir paredzēti tādi noteikumi par ražotāja nosaukuma, pasta adreses un digitālās kontaktinformācijas pievienošanu, kas ir vismaz tikpat stingri, piemēro minētos noteikumus;;	h) ražotāji savu nosaukumu, reģistrēto tirdzniecības nosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***vai*** digitālo kontaktinformāciju norāda uz EEI vai, ja tas nav iespējams, to norāda uz iesaiņojuma vai dokumentā, kas pievienots EEI. Pasta adrese un digitālā kontaktinformācija jānorāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju. Ja citos spēkā esošos Savienības tiesību aktos ir paredzēti tādi noteikumi par ražotāja nosaukuma, pasta adreses un digitālās kontaktinformācijas pievienošanu, kas ir vismaz tikpat stingri, piemēro minētos noteikumus;;

Or. en

Grozījums Nr. 35
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 5. punkts
Direktīva 2011/65/ES
10. pants – d punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

d) pēc kompetentās valsts iestādes pamatota pieprasījuma izplatītāji sniedz tai elektroniskā formātā visu ***nepieciešamo*** informāciju un dokumentāciju, lai pierādītu EEI atbilstību šai direktīvai, un pēc minētās iestādes pieprasījuma sadarbojas ar to jebkādos pasākumos, lai nodrošinātu to EEI atbilstību šai direktīvai, kuras tie darījuši pieejamas tirgū.;	d) pēc kompetentās valsts iestādes pamatota pieprasījuma izplatītāji sniedz tai elektroniskā formātā visu informāciju un dokumentāciju***, ko tie saņēmuši no ražotāja, importētāja vai pilnvarotā pārstāvja un kas nepieciešama***, lai pierādītu EEI atbilstību šai direktīvai, un pēc minētās iestādes pieprasījuma sadarbojas ar to jebkādos pasākumos, lai nodrošinātu to EEI atbilstību šai direktīvai, kuras tie darījuši pieejamas tirgū.;

Or. it

Grozījums Nr. 36
Piotr Müller, Michał Dworczyk

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(7) direktīvā iekļauj šādu 16.a pantu:	***svītrots***
“16.a pants	
Kopējās specifikācijas	
1.	
Komisija ar īstenošanas aktiem var pieņemt kopējās specifikācijas, kas nodrošina atbilstību 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām, katrā no šādiem gadījumiem:	
a) uz 4. pantā izklāstītajām prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;	
b) uz 4. pantā izklāstītajām prasībām attiecas saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko atsauces ir publicētas Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, bet, piemērojot minētos standartus vai to daļas, materiāli, sastāvdaļas un EEI neatbilst 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām;	

c) ja Komisija uzskata, ka ir steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgiem materiāliem, sastāvdaļām un EEI.

Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 19. panta 3. punktā.

Pieņem, ka materiāli, sastāvdaļas un EEI, kas atbilst kopējai specifikācijai, atbilst 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām, uz kurām attiecas konkrētās kopējās specifikācijas vai to daļas.;2. ”

(Svītrojums attiecas uz visu COM(2025)0503.)

Or. en

Grozījums Nr. 37
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 1. daļa – ievadfrāze

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Komisija ***ar*** īstenošanas ***aktiem var pieņemt*** kopējās specifikācijas, kas ***nodrošina atbilstību*** 4. pantā izklāstītajām ***pamatprasībām, katrā no šādiem gadījumiem***:	Komisija ***var pieņemt*** īstenošanas ***aktus, nosakot tajos*** kopējās specifikācijas, kas ***attiecas uz prasībām, ar kuru palīdzību tiek nodrošināta atbilstība*** 4. pantā izklāstītajām ***prasībām. Minētos īstenošanas aktus pieņem tikai tad, ja ir izpildīti turpmāk minētie nosacījumi***:

Or. en

Pamatojums

Šīs izmaiņas būtu jāievieš arī šādos pantos: 3. panta 6. punkts, 4. panta 6. punkts, 5. panta 6. punkts, 6. panta 6. punkts, 7. panta 6. punkts, 8. panta 6. punkts, 9. panta 6. punkts, 10. panta 6. punkts, 11. panta 6. punkts, 12. panta 6. punkts.

Grozījums Nr. 38
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 1. daļa – ievadfrāze

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Komisija ***ar*** īstenošanas ***aktiem var pieņemt*** kopējās specifikācijas, ***kas nodrošina atbilstību*** 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām***, katrā no šādiem gadījumiem***:	***Izņēmuma gadījumos*** Komisija ***var pieņemt*** īstenošanas ***aktus, tajos nosakot*** kopējās specifikācijas, ***ar kuru palīdzību tiek nodrošināta atbilstība*** 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām***. Minētos īstenošanas aktus pieņem tikai tad, ja ir izpildīti turpmāk minētie nosacījumi***:

Or. en

Pamatojums

Grozījums izdarīts, lai pielāgotu tekstu iepriekš apspriestiem tiesību aktiem.

Grozījums Nr. 39
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 1. daļa – ievadfrāze

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Komisija ar īstenošanas aktiem var pieņemt kopējās specifikācijas, kas nodrošina atbilstību 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām***, katrā no šādiem gadījumiem***:	Komisija ar īstenošanas aktiem var pieņemt kopējās specifikācijas, kas nodrošina atbilstību 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām***. Minētos īstenošanas aktus pieņem tikai tad, ja ir izpildīti turpmāk minētie nosacījumi***:

Or. en

Grozījums Nr. 40
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts

Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ***uz 4. pantā*** izklāstītajām ***prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;***	a) ***Komisija saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu ir pieprasījusi vienai vai vairākām Eiropas standartizācijas organizācijām izstrādāt saskaņoto standartu attiecībā uz III pielikumā*** izklāstītajām ***veselības aizsardzības un drošības pamatprasībām, un:*** ***i) minētais pieprasījums nav akceptēts; vai*** ***ii) saskaņotie standarti, reaģējot uz minēto pieprasījumu, nav iesniegti termiņā, kas noteikts saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu; vai*** ***iii) saskaņotie standarti neatbilst pieprasījumam; un***

Or. en

Grozījums Nr. 41
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ***uz 4. pantā izklāstītajām prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas***, uz ko ir ***publicētas atsauces*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;	a) ***nav tāda saskaņotā standarta***, uz ko ir ***publicēta atsauce*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī ***un kas attiektos uz minētajām prasībām, un saprātīgā termiņā nav sagaidāma šādas atsauces publicēšana***;

Or. en

Pamatojums

Šīs izmaiņas būtu jāievieš arī šādos pantos: 3. panta 6. punktā, 4. panta 6. punktā, 5. panta 6. punktā, 6. panta 6. punktā, 7. panta 6. punktā, 8. panta 7. punktā, 9. panta 6. punktā, 10. panta 6. punktā, 11. panta 6. punktā, 12. panta 6. punktā.

Grozījums Nr. 42
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ***uz 4. pantā izklāstītajām prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas***, uz ko ir ***publicētas atsauces*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;	a) ***nav tāda saskaņotā standarta***, uz ko ir ***publicēta atsauce*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī ***un kas attiektos uz minētajām prasībām, un saprātīgā termiņā nav sagaidāma šādas atsauces publicēšana***;

Or. en

Pamatojums

Grozījums izdarīts, lai pielāgotu tekstu iepriekš apspriestiem tiesību aktiem.

Grozījums Nr. 43
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 1. daļa – b punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ***uz 4. pantā izklāstītajām prasībām attiecas saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko atsauces ir publicētas*** Eiropas ***Savienības Oficiālajā Vēstnesī, bet, piemērojot minētos*** standartus ***vai to daļas, materiāli***, ***sastāvdaļas un EEI neatbilst 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām;***	b) ***Komisija saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu ir pieprasījusi vienai vai vairākām*** Eiropas ***standartizācijas organizācijām izstrādāt vai pārskatīt Eiropas*** standartus ***attiecībā uz minētajām prasībām***, ***un:***

i) neviena no Eiropas standartizācijas organizācijām, kam attiecīgais pieprasījums adresēts, to nav akceptējusi; vai

ii) vismaz viena no Eiropas standartizācijas organizācijām, kam minētais pieprasījums adresēts, to ir akceptējusi, taču pieprasītie Eiropas standarti:

– nav tikuši pieņemti pieprasījumā noteiktajā termiņā; vai

– neatbilst pieprasījumam; vai

– neatbilst prasībām, uz kurām paredzēts tos attiecināt.

Or. en

Pamatojums

Grozījums izdarīts, lai pielāgotu tekstu iepriekš apspriestiem tiesību aktiem.

Grozījums Nr. 44
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 1. daļa – b punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ***uz 4. pantā izklāstītajām prasībām attiecas saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko atsauces ir publicētas*** Eiropas ***Savienības Oficiālajā Vēstnesī, bet, piemērojot minētos*** standartus ***vai to daļas, materiāli***, ***sastāvdaļas un EEI neatbilst 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām;***	b) ***Komisija saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu ir pieprasījusi vienai vai vairākām*** Eiropas ***standartizācijas organizācijām izstrādāt vai pārskatīt Eiropas*** standartus ***attiecībā uz minētajām prasībām***, ***un:***
	i) neviena no Eiropas standartizācijas organizācijām, kam attiecīgais pieprasījums adresēts, to nav akceptējusi; vai
	ii) saskaņotie standarti, reaģējot uz minēto pieprasījumu, nav iesniegti termiņā, kas noteikts saskaņā ar Regulas

(ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu;

Or. en

Pamatojums

Šīs izmaiņas būtu jāievieš arī šādos pantos: 3. panta 6. punktā, 4. panta 6. punktā, 5. panta 6. punktā, 6. panta 6. punktā, 7. panta 6. punktā, 8. panta 7. punktā, 9. panta 6. punktā, 10. panta 6. punktā, 11. panta 6. punktā, 12. panta 6. punktā.

Grozījums Nr. 45
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 1. daļa – b punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ***uz 4. pantā izklāstītajām prasībām attiecas saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko atsauces ir publicētas*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī***, bet, piemērojot minētos standartus vai to daļas, materiāli, sastāvdaļas un EEI neatbilst 4. pantā*** izklāstītajām pamatprasībām;	b) Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī ***nav saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 1025/2012 publicēta atsauce uz saskaņotiem standartiem, kas attiektos uz III pielikumā*** izklāstītajām ***attiecīgajām veselības aizsardzības un drošības*** pamatprasībām***, un saprātīgā termiņā nav sagaidāma šādas atsauces publicēšana***;

Or. en

Grozījums Nr. 46
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja Komisija uzskata, ka ir steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgiem materiāliem, sastāvdaļām un EEI.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 47
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja Komisija uzskata, ka ir steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgiem materiāliem, sastāvdaļām un EEI.	***svītrots***

Or. en

Pamatojums

Grozījums izdarīts, lai pielāgotu tekstu iepriekš apspriestiem tiesību aktiem.

Grozījums Nr. 48
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja Komisija uzskata, ka ir steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgiem materiāliem, sastāvdaļām un EEI.	***svītrots***

Or. en

Pamatojums

Šīs izmaiņas būtu jāievieš arī šādos pantos: 3. panta 6. punktā, 4. panta 6. punktā, 5. panta 6. punktā, 6. panta 6. punktā, 7. panta 6. punktā, 8. panta 7. punktā, 9. panta 6. punktā, 10. panta 6. punktā, 11. panta 6. punktā, 12. panta 6. punktā.

Grozījums Nr. 49
Reinier Van Lanschot
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja Komisija uzskata, ka ***ir*** steidzami ***jārisina*** problēmas saistībā ar neatbilstīgiem materiāliem, sastāvdaļām un EEI.	c) ja Komisija uzskata, ka ***tas ir galējais līdzeklis, kā*** steidzami ***risināt*** problēmas saistībā ar neatbilstīgiem materiāliem, sastāvdaļām un EEI. ***Piemērojot pirmās daļas c) punktu, situāciju uzskata par steidzamu jo īpaši tad, ja ir pierādījumi par nopietnu vai nenovēršamu risku cilvēku veselībai vai drošībai, vides aizsardzībai vai iekšējā tirgus darbībai, ko nevar pienācīgi mazināt ar alternatīviem pasākumiem, vai ja saskaņoto standartu pieņemšanai nepieciešamais laiks varētu izraisīt būtisku kaitējumu vienam vai vairākiem iepriekš minētajiem aspektiem.*** *(Horizontāls grozījums, ar ko c) punktu par kopējām specifikācijām aizstāj visos attiecīgajos grozošajos noteikumos Direktīvas 2011/65/ES 2. pantā; Direktīvas 2013/53/ES 3. pantā; Direktīvas 2014/29/ES 4. pantā; Direktīvas 2014/30/ES 5. pantā; Direktīvas 2014/31/ES 6. pantā; Direktīvas 2014/32/ES 7. pantā; Direktīvas 2014/33/ES 8. pantā; Direktīvas 2014/34/ES 9. pantā; Direktīvas 2014/35/ES 10. pantā; Direktīvas 2014/53/ES 11. pantā; Direktīvas 2014/68/ES 12. pantā.)*

Or. en

Grozījums Nr. 50
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums

2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 19. panta 3. punktā.	Minētos īstenošanas aktus ***izstrādā saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 II pielikuma 3. punkta a), b) un c) apakšpunkta principiem un*** pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 19. panta 3. punktā.

Or. en

Grozījums Nr. 51
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar ***konsultēšanās procedūru, kas minēta*** 19. panta ***3***. punktā.	Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar 19. panta ***2***. punktā ***minēto pārbaudes procedūru***.

Or. en

Grozījums Nr. 52
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar ***konsultēšanās procedūru, kas minēta*** 19. panta ***3***. punktā.	Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar 19. panta ***2***. punktā ***minēto pārbaudes procedūru***.

Or. en

Pamatojums

Grozījums izdarīts, lai pielāgotu tekstu iepriekš apspriestiem tiesību aktiem.

Grozījums Nr. 53
Reinier Van Lanschot
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	1.a Sagatavojot šā panta 1. punktā minētā īstenošanas akta projektu, Komisija ņem vērā attiecīgo struktūru viedokli un attiecīgā gadījumā ekspertu grupu viedokli un pienācīgi apspriežas ar visām attiecīgajām ieinteresētajām personām.
	(Horizontāls grozījums, ar ko ievieš papildinošu punktu par kopējām specifikācijām visos attiecīgajos grozošos noteikumos Direktīvas 2011/65/ES 2. pantā; Direktīvas 2013/53/ES 3. pantā; Direktīvas 2014/29/ES 4. pantā; Direktīvas 2014/30/ES 5. pantā; Direktīvas 2014/31/ES 6. pantā; Direktīvas 2014/32/ES 7. pantā; Direktīvas 2014/33/ES 8. pantā; Direktīvas 2014/34/ES 9. pantā; Direktīvas 2014/35/ES 10. pantā; Direktīvas 2014/53/ES 11. pantā; Direktīvas 2014/68/ES 12. pantā.)

Or. en

Grozījums Nr. 54
Reinier Van Lanschot
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES

16.a pants – 1.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	1.b Ja Eiropas Parlaments uzskata, ka kopējā specifikācija attiecīgajām pamatprasībām atbilst nepilnīgi, tas par to informē Komisiju, iesniedzot detalizētu skaidrojumu. Komisija izvērtē minēto detalizēto skaidrojumu un attiecīgā gadījumā var grozīt īstenošanas aktu, ar ko noteikta attiecīgā kopējā specifikācija.
	(Horizontāls grozījums, ar ko ievieš papildinošu punktu par kopējām specifikācijām visos attiecīgajos grozošos noteikumos Direktīvas 2011/65/ES 2. pantā; Direktīvas 2013/53/ES 3. pantā; Direktīvas 2014/29/ES 4. pantā; Direktīvas 2014/30/ES 5. pantā; Direktīvas 2014/31/ES 6. pantā; Direktīvas 2014/32/ES 7. pantā; Direktīvas 2014/33/ES 8. pantā; Direktīvas 2014/34/ES 9. pantā; Direktīvas 2014/35/ES 10. pantā; Direktīvas 2014/53/ES 11. pantā; Direktīvas 2014/68/ES 12. pantā.)

Or. en

Grozījums Nr. 55
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Pieņem, ka materiāli, sastāvdaļas un EEI, kas atbilst kopējai specifikācijai, atbilst 4. pantā izklāstītajām ***pamatprasībām***, uz kurām attiecas konkrētās kopējās specifikācijas vai to daļas.***;***	2. Pieņem, ka materiāli, sastāvdaļas un EEI, kas atbilst kopējai specifikācijai, atbilst 4. pantā izklāstītajām ***prasībām***, uz kurām attiecas konkrētās kopējās specifikācijas vai to daļas.

Or. en

Grozījums Nr. 56
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Pirms šā panta 1. punktā minēto īstenošanas aktu projekta sagatavošanas Komisija informē Regulas (ES) Nr. 1025/2012 22. pantā minēto komiteju, ka uzskata šā panta 1. punkta nosacījumus par izpildītiem.

Or. en

Pamatojums

Šis papildinājums būtu jāizdara arī šādos pantos: 3. panta 6. punktā, 4. panta 6. punktā, 5. panta 6. punktā, 6. panta 6. punktā, 7. panta 6. punktā, 8. panta 7. punktā, 9. panta 6. punktā, 10. panta 6. punktā, 11. panta 6. punktā, 12. panta 6. punktā.

Grozījums Nr. 57
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Pirms 1. punktā minētā īstenošanas akta projekta sagatavošanas Komisija informē Regulas (ES) Nr. 1025/2012 22. pantā minēto komiteju, ka uzskata 1. punkta nosacījumus par izpildītiem.

Or. en

Pamatojums

Grozījums izdarīts, lai pielāgotu tekstu iepriekš apspriestiem tiesību aktiem.

Grozījums Nr. 58
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 2.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.b Sagatavojot 1. punktā minētā īstenošanas akta projektu, Komisija ņem vērā izraudzītās ekspertu grupas, kā arī jebkuru citu attiecīgo struktūru viedokļus un pienācīgi apspriežas ar visām attiecīgajām ieinteresētajām personām.

Or. en

Pamatojums

Grozījums izdarīts, lai pielāgotu tekstu iepriekš apspriestiem tiesību aktiem.

Grozījums Nr. 59
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 2.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.b Sagatavojot 1. punktā minēto īstenošanas aktu, Komisija ņem vērā izraudzītās ekspertu grupas viedokļus.

Or. en

Pamatojums

Šis papildinājums būtu jāizdara arī šādos pantos: 3. panta 6. punktā, 4. panta 6. punktā, 5. panta 6. punktā, 6. panta 6. punktā, 7. panta 6. punktā, 8. panta 7. punktā, 9. panta 6. punktā, 10. panta 6. punktā, 11. panta 6. punktā, 12. panta 6. punktā.

Grozījums Nr. 60
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 2.c punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.c Ja kāda Eiropas standartizācijas organizācija ir pieņēmusi saskaņoto standartu un ir ierosinājusi Komisijai publicēt atsauci uz attiecīgo standartu Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, Komisija izvērtē attiecīgo standartu saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 1025/2012. Ja atsauci uz saskaņoto standartu publicē Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, Komisija atceļ vai groza 1. punktā minētos īstenošanas aktus vai to daļas, kas attiecas uz tām pašām prasībām, kuras ietvertas attiecīgajā saskaņotajā standartā.

Or. en

Pamatojums

Šis papildinājums būtu jāizdara arī šādos pantos: 3. panta 6. punktā, 4. panta 6. punktā, 5. panta 6. punktā, 6. panta 6. punktā, 7. panta 6. punktā, 8. panta 7. punktā, 9. panta 6. punktā, 10. panta 6. punktā, 11. panta 6. punktā, 12. panta 6. punktā.

Grozījums Nr. 61
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 2.c punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.c Ja kāda Eiropas standartizācijas organizācija ir pieņēmusi saskaņoto standartu un ir ierosinājusi Komisijai publicēt atsauci uz attiecīgo standartu Eiropas Savienības Oficiālajā

Vēstnesī, Komisija izvērtē attiecīgo standartu saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 1025/2012. Ja atsauci uz saskaņoto standartu publicē Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, Komisija atceļ vai groza 1. punktā minētos īstenošanas aktus vai to daļas, kas attiecas uz tām pašām prasībām, kuras ietvertas attiecīgajā saskaņotajā standartā.

Or. en

Pamatojums

Grozījums izdarīts, lai pielāgotu tekstu iepriekš apspriestiem tiesību aktiem.

Grozījums Nr. 62
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 2.d punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.d Ja dalībvalsts uzskata, ka kopējā specifikācija vai tās daļas ne visā pilnībā apmierina 4. pantā izklāstītās prasības, uz kurām tā attiecas, tā par to informē Komisiju, iesniedzot detalizētu skaidrojumu. Komisija minēto detalizēto skaidrojumu izvērtē un attiecīgā gadījumā var grozīt īstenošanas aktu, ar ko noteikta attiecīgā kopējā specifikācija.

Or. en

Pamatojums

Šis papildinājums būtu jāizdara arī šādos pantos: 3. panta 6. punktā, 4. panta 6. punktā, 5. panta 6. punktā, 6. panta 6. punktā, 7. panta 6. punktā, 8. panta 7. punktā, 9. panta 6. punktā, 10. panta 6. punktā, 11. panta 6. punktā, 12. panta 6. punktā.

Grozījums Nr. 63
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts
Direktīva 2011/65/ES
16.a pants – 2.d punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.d Ja kāda dalībvalsts vai Eiropas Parlaments uzskata, ka kopējā specifikācija ne visā pilnībā apmierina 4. pantā izklāstītās pamatprasības, tā par to informē Komisiju un iesniedz detalizētu skaidrojumu. Komisija minēto detalizēto skaidrojumu izvērtē un attiecīgā gadījumā var grozīt īstenošanas aktu, ar ko noteikta attiecīgā kopējā specifikācija.

Or. en

Pamatojums

Grozījums izdarīts, lai pielāgotu tekstu iepriekš apspriestiem tiesību aktiem.

Grozījums Nr. 64
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 1. punkts – a apakšpunkts
Direktīva 2013/53/ES
3. pants – 19.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
19.a) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties vai lejupielādēt lietotni;***;***	19.a) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties ***pie uzņēmēja*** vai lejupielādēt ***uzņēmēja*** lietotni;

Or. it

Grozījums Nr. 65
Piotr Müller, Michał Dworczyk

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2013/53/ES
3. pants – 20.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(b) pantā iekļauj šādu 20.a) punktu:	***svītrots***
"20.a) "kopējās specifikācijas" ir pie standartiem nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura palīdzību tiek nodrošināta atbilstība uz produktu, ierīci, pakalpojumu, procesu vai sistēmu attiecinātajām pamatprasībām;;"	
	(Svītrojums attiecas uz visu COM(2025)0503.)

Or. en

Grozījums Nr. 66
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2013/53/ES
3. pants – 20.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
20.a) "***kopējās specifikācijas***" ir pie standartiem ***nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība ***uz produktu, ierīci, pakalpojumu, procesu vai sistēmu*** attiecinātajām pamatprasībām;***;***	20.a) "***kopējā specifikācija***" ir pie standartiem ***nepiederoša tehniskā specifikācija, ar kuras*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība ***4. pantā izklāstītajām uz produktiem*** attiecinātajām pamatprasībām;

Or. en

Grozījums Nr. 67
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2013/53/ES
3. pants – 20.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
20.a) "***kopējās specifikācijas***" ir pie standartiem ***nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība uz produktu***, ierīci, pakalpojumu, procesu vai sistēmu*** attiecinātajām pamatprasībām;***;***	20.a) "***kopējā specifikācija***" ir pie standartiem ***nepiederoša tehniskā specifikācija, ar kuras*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība ***4. panta 1. punktā un I pielikumā izklāstītajām*** uz produktu attiecinātajām pamatprasībām;

Or. en

Grozījums Nr. 68
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 2. punkts – c apakšpunkts
Direktīva 2013/53/ES
7. pants – 6. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
6. Ražotāji uz ražojuma norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***un*** digitālo kontaktinformāciju saziņai saistībā ar ražojumu vai, ja tas nav iespējams, to norāda uz ražojuma iesaiņojuma vai ražojumam pievienotā dokumentā. Pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju.	6. Ražotāji uz ražojuma norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***vai*** digitālo kontaktinformāciju saziņai saistībā ar ražojumu vai, ja tas nav iespējams, to norāda uz ražojuma iesaiņojuma vai ražojumam pievienotā dokumentā. Pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju.

Or. it

Grozījums Nr. 69
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 2. punkts – c apakšpunkts
Direktīva 2013/53/ES
7. pants – 7. punkts – 3. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

Ja ražojums ir paredzēts patērētāju lietošanai vai saprātīgi paredzamos apstākļos patērētāji var to izmantot pat tad, ja konkrētais ražojums nav paredzēts patērētājiem, ražotājs drošības informāciju sniedz papīra formātā vai norāda uz ražojuma. Šāda drošības informācija ir patērētājiem viegli ***ieraugāma*** un salasāma.	Šāda drošības informācija ir patērētājiem ***un citiem galalietotājiem*** viegli ***piekļūstama*** un salasāma.

Or. it

Grozījums Nr. 70
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 2. punkts – c apakšpunkts
Direktīva 2013/53/ES
7. pants – 7. punkts – 3. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ja ražojums ir paredzēts patērētāju lietošanai vai saprātīgi paredzamos apstākļos patērētāji var to izmantot pat tad, ja konkrētais ražojums nav paredzēts patērētājiem, ražotājs drošības informāciju sniedz papīra formātā vai norāda uz ražojuma. Šāda drošības informācija ir patērētājiem viegli ieraugāma un salasāma.	Ja ražojums ir paredzēts patērētāju lietošanai vai saprātīgi paredzamos apstākļos patērētāji var to izmantot pat tad, ja konkrētais ražojums nav paredzēts patērētājiem, ražotājs drošības informāciju sniedz papīra formātā vai norāda uz ražojuma. Šāda drošības informācija ir patērētājiem***, tostarp personām ar invaliditāti,*** viegli ieraugāma un salasāma.

Or. en

Pamatojums

Grozījums attiecas arī uz šādiem pantiem: 4. panta 2.d punkts, 9. panta 2.d punkts, 10. panta 2.d punkts, 11. panta 2.d punkts, 12. panta 2.d punkts, 13. panta 2.b punkts.

Grozījums Nr. 71
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 2. punkts – c apakšpunkts
Direktīva 2013/53/ES
7. pants – 7. punkts – 3. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ja ražojums ir paredzēts patērētāju lietošanai vai saprātīgi paredzamos apstākļos patērētāji var to izmantot pat tad, ja konkrētais ražojums nav paredzēts patērētājiem, ražotājs drošības informāciju sniedz papīra formātā vai norāda uz ražojuma. Šāda drošības informācija ir patērētājiem viegli ieraugāma un salasāma.	Ja ražojums ir paredzēts patērētāju lietošanai vai saprātīgi paredzamos apstākļos patērētāji var to izmantot pat tad, ja konkrētais ražojums nav paredzēts patērētājiem, ražotājs ***pēc patērētāja pieprasījuma*** drošības informāciju sniedz papīra formātā vai norāda uz ražojuma. Šāda drošības informācija ir patērētājiem viegli ieraugāma un salasāma.

Or. en

Grozījums Nr. 72
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 2. punkts – c apakšpunkts
Direktīva 2013/53/ES
7. pants – 7. punkts – 6. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Tomēr galalietotājs ražojuma iegādes laikā vai ne vēlāk kā ***sešu*** mēnešu laikā pēc tā iegādes var pieprasīt instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā. Ja galalietotājs pieprasa minētās instrukcijas vai drošuma informāciju papīra formātā, ražotājs nodrošina to galalietotājam bez maksas viena mēneša laikā pēc pieprasījuma saņemšanas.;	Tomēr galalietotājs ražojuma iegādes laikā vai ne vēlāk kā ***24*** mēnešu laikā pēc tā iegādes var pieprasīt instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā***. Galalietotājs var izdarīt šādu pieprasījumu, izmantojot piekļūstamus saziņas līdzekļus, tostarp tālruni, papildus jebkuram iespējamam ražotāja nodrošinātam tiešsaistes kanālam***. Ja galalietotājs pieprasa minētās instrukcijas vai drošuma informāciju papīra formātā, ražotājs nodrošina to galalietotājam bez maksas viena mēneša laikā pēc pieprasījuma saņemšanas. ***Drošuma informācijā lietotājam tiek sniegta skaidra informācija par viņa tiesībām pieprasīt lietošanas instrukcijas papīra formātā. Galalietotājam dotā iespēja pieprasīt instrukcijas vai drošuma informāciju papīra formātā neliedz ražotājiem sniegt papildu informatīvos materiālus tikai elektroniskā formātā, piemēram, videomateriālus vai audiosaturu, ko nevar***

reproducēt papīra formātā. Ja papīra formātā un elektroniskā formātā sniegto materiālu saturs ir atšķirīgs, papīra formātā sniegtā informācija ir skaidra, saprotama, salasāma un pietiekama, lai nodrošinātu apakšsistēmas vai drošības elementa drošu un pareizu izmantošanu.;

Or. en

Pamatojums

Grozījums attiecas arī uz šādiem pantiem: 4. panta 2.d punkts, 5. panta 2.d punkts, 6. panta 2.d punkts, 7. panta 2.d punkts, 8. panta 2.c un 3.d punkts, 9. panta 2.d punkts, 10. panta 2.d punkts, 11. panta 2.d punkts, 12. panta 2.d punkts, 13. panta 2.b punkts.

Grozījums Nr. 73
Reinier Van Lanschot
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 2. punkts – c apakšpunkts
Direktīva 2013/53/ES
7. pants – 7. punkts – 6. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Tomēr galalietotājs ražojuma iegādes laikā vai ne vēlāk kā ***sešu mēnešu*** laikā pēc tā iegādes var pieprasīt instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā. Ja galalietotājs pieprasa minētās instrukcijas vai drošuma informāciju papīra formātā, ražotājs nodrošina to galalietotājam bez maksas ***viena mēneša*** laikā pēc pieprasījuma saņemšanas.;	Tomēr galalietotājs ražojuma iegādes laikā vai ne vēlāk kā ***divu gadu*** laikā pēc tā iegādes var pieprasīt instrukcijas vai drošības informāciju papīra formātā***. Galalietotājs var izdarīt šādu pieprasījumu, izmantojot piekļūstamus saziņas līdzekļus, tostarp tālruni, papildus jebkuram iespējamam ražotāja nodrošinātam tiešsaistes kanālam***. Ja galalietotājs pieprasa minētās instrukcijas vai drošuma informāciju papīra formātā, ražotājs nodrošina to galalietotājam bez maksas ***divu nedēļu*** laikā pēc pieprasījuma saņemšanas. ***Drošuma informācijā galalietotājam tiek sniegta skaidra informācija par viņa tiesībām pieprasīt lietošanas instrukcijas papīra formātā. Galalietotājam dotā iespēja pieprasīt instrukcijas vai drošuma informāciju papīra formātā neliedz ražotājiem sniegt papildu informatīvos materiālus tikai***

elektroniskā formātā, piemēram, videomateriālus vai saturu audioformātā, ko nevar reproducēt papīra formātā. Ja papīra formātā un elektroniskā formātā sniegto materiālu saturs ir atšķirīgs, papīra formātā sniegtā informācija ir skaidra, saprotama, salasāma un pietiekama, lai nodrošinātu ražojuma drošu un pareizu izmantošanu.;

(Horizontāls grozījums. Ar šo grozījumu tiek mainīti termiņi instrukciju vai drošuma informācijas pieprasīšanai papīra formātā un precizēti daži aspekti visos attiecīgajos grozošajos noteikumos Direktīvā 2013/53/ES; Direktīvā 2014/29/ES; Direktīvā 2014/30/ES; Direktīvā 2014/31/ES; Direktīvā 2014/32/ES; Direktīvas 2014/33/ES 8. pantā; Direktīvas 2014/34/ES 9. pantā; Direktīvas 2014/35/ES 10. pantā; Direktīvas 2014/53/ES 11. pantā; Direktīvas 2014/68/ES 12. pantā; Direktīvas 2014/90/ES 13. pantā.)

Or. en

Grozījums Nr. 74
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 4. punkts – a apakšpunkts
Direktīva 2013/53/ES
9. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
3. Importētāji uz ražojuma norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***un*** digitālo kontaktinformāciju vai, ja konstrukcijas elementu dēļ tas nav iespējams, to norāda uz ražojuma iesaiņojuma vai ražojumam pievienotā dokumentā.;	3. Importētāji uz ražojuma norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***vai*** digitālo kontaktinformāciju vai, ja konstrukcijas elementu dēļ tas nav iespējams, to norāda uz ražojuma iesaiņojuma vai ražojumam pievienotā dokumentā.;

Or. it

Grozījums Nr. 75
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 5. punkts
Direktīva 2013/53/ES
10. pants – 5. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Pēc valsts kompetentās iestādes pamatota pieprasījuma izplatītāji sniedz tai elektroniskā formātā visu ***nepieciešamo*** informāciju un dokumentāciju, lai pierādītu ražojuma atbilstību.;	Pēc valsts kompetentās iestādes pamatota pieprasījuma izplatītāji sniedz tai elektroniskā formātā visu informāciju un dokumentāciju***, kas saņemta no ražotāja, importētāja vai pilnvarotā pārstāvja un ir nepieciešama***, lai pierādītu ražojuma atbilstību.;

Or. it

Grozījums Nr. 76
Piotr Müller, Michał Dworczyk

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(6) direktīvā iekļauj šādu 14.a pantu:	***svītrots***
“14.a pants	
Kopējās specifikācijas	
1.	
Komisija ar īstenošanas aktiem var pieņemt kopējās specifikācijas, kas nodrošina atbilstību 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām, katrā no šādiem gadījumiem:	
a) uz 4. pantā izklāstītajām prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;	

b) uz 4. pantā izklāstītajām prasībām attiecas saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, bet, piemērojot minētos standartus vai to daļas, ražojumi neatbilst 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām; vai

c) ja Komisija uzskata, ka ir steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgiem ražojumiem.

Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 50. panta 2. punktā.

Pieņem, ka ražojumi, kas atbilst kopējai specifikācijai, atbilst 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām, uz kurām attiecas konkrētās kopējās specifikācijas vai to daļas.;2. ”

(Svītrojums attiecas uz visu COM(2025)0503.)

Or. en

Grozījums Nr. 77
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 1. punkts – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Komisija ***ar*** īstenošanas ***aktiem var pieņemt*** kopējās specifikācijas, kas ***nodrošina*** atbilstību 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām***, katrā no šādiem gadījumiem***:	***Izņēmuma gadījumos*** Komisija ***var pieņemt*** īstenošanas ***aktus, tajos nosakot*** kopējās specifikācijas, kas ***ļauj nodrošināt*** atbilstību 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām***. Minētos īstenošanas aktus pieņem tikai tad, ja ir izpildīti turpmāk minētie nosacījumi***:

Or. en

Grozījums Nr. 78

Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 1. punkts – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Komisija ar īstenošanas aktiem var pieņemt kopējās specifikācijas, kas nodrošina atbilstību 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām***, katrā no šādiem gadījumiem***:	Komisija ar īstenošanas aktiem var pieņemt kopējās specifikācijas, kas nodrošina atbilstību 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām***. Minētos īstenošanas aktus pieņem tikai tad, ja ir izpildīti turpmāk minētie nosacījumi***:

Or. en

Grozījums Nr. 79
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 1. punkts – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ***uz 4. pantā*** izklāstītajām ***prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;***	a) ***Komisija saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu ir pieprasījusi vienai vai vairākām Eiropas standartizācijas organizācijām izstrādāt saskaņotu standartu attiecībā uz III pielikumā*** izklāstītajām ***veselības aizsardzības un drošības pamatprasībām, un:*** ***i) minētais pieprasījums nav akceptēts; vai*** ***ii) saskaņotie standarti, reaģējot uz minēto pieprasījumu, nav iesniegti termiņā, kas noteikts saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu; vai*** ***iii) saskaņotie standarti neatbilst pieprasījumam; un***

Or. en

Grozījums Nr. 80
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 1. punkts – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ***uz 4. pantā izklāstītajām prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas***, uz ko ir ***publicētas atsauces*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;	a) ***nav tāda saskaņotā standarta***, uz ko ir ***publicēta atsauce*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī ***un kas attiektos uz minētajām prasībām, un saprātīgā termiņā nav sagaidāma šādas atsauces publicēšana***;

Or. en

Grozījums Nr. 81
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 1. punkts – 1. daļa – b punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ***uz 4. pantā izklāstītajām prasībām attiecas saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces*** Eiropas ***Savienības Oficiālajā Vēstnesī, bet, piemērojot minētos*** standartus ***vai to daļas, ražojumi neatbilst 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām; vai***	b) ***Komisija saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu ir pieprasījusi vienai vai vairākām*** Eiropas ***standartizācijas organizācijām izstrādāt vai pārskatīt Eiropas*** standartus ***attiecībā uz minētajām prasībām un:*** ***i) neviena no Eiropas standartizācijas organizācijām, kurai attiecīgais pieprasījums adresēts, to nav akceptējusi; vai*** ***ii) vismaz viena no Eiropas standartizācijas organizācijām, kurai minētais pieprasījums adresēts, to ir akceptējusi, taču pieprasītie Eiropas standarti:***

– nav tikuši pieņemti pieprasījumā noteiktajā termiņā; vai

– neatbilst pieprasījumam; vai

– neatbilst prasībām, uz kurām paredzēts tos attiecināt.

Or. en

Grozījums Nr. 82
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 1. punkts – 1. daļa – b punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ***uz 4. pantā izklāstītajām prasībām attiecas saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī***, bet, piemērojot minētos standartus vai to daļas, ražojumi neatbilst 4. pantā*** izklāstītajām pamatprasībām***; vai***	b) Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī ***nav saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 1025/2012 publicēta atsauce uz saskaņotiem standartiem, kas attiektos uz III pielikumā*** izklāstītajām ***attiecīgajām veselības aizsardzības un drošības*** pamatprasībām***, un saprātīgā termiņā nav sagaidāma šādas atsauces publicēšana;***

Or. en

Grozījums Nr. 83
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 1. punkts – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja Komisija uzskata, ka ir steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgiem ražojumiem.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 84
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 1. punkts – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja Komisija uzskata, ka ir steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgiem ražojumiem.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 85
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 50. panta 2. punktā.	Minētos īstenošanas aktus ***izstrādā saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 II pielikuma 3. punkta a), b) un c) apakšpunkta principiem un*** pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 50. panta 2. punktā.

Or. en

Grozījums Nr. 86
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar ***konsultēšanās*** procedūru, kas minēta 50. panta ***2***. punktā.	Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar ***pārbaudes*** procedūru, kas minēta 50. panta ***3***. punktā.

Or. en

Grozījums Nr. 87
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar ***konsultēšanās*** procedūru, kas minēta 50. panta ***2***. punktā.	Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar ***pārbaudes*** procedūru, kas minēta 50. panta ***3***. punktā.

Or. en

Grozījums Nr. 88
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Pieņem, ka ražojumi, kas atbilst kopējai specifikācijai, atbilst ***4***. pantā izklāstītajām pamatprasībām, uz kurām attiecas konkrētās kopējās specifikācijas vai to daļas.;	2. Pieņem, ka ražojumi, kas atbilst kopējai specifikācijai, atbilst ***44***. pantā ***un I pielikumā*** izklāstītajām pamatprasībām, uz kurām attiecas konkrētās kopējās specifikācijas vai to daļas.;

Or. en

Grozījums Nr. 89
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums

3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Pirms 1. punktā minētā īstenošanas akta projekta sagatavošanas Komisija informē Regulas (ES) Nr. 1025/2012 22. pantā minēto komiteju, ka uzskata 1. punkta nosacījumus par izpildītiem.

Or. en

Grozījums Nr. 90
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 2.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.b Sagatavojot 1. punktā minētā īstenošanas akta projektu, Komisija ņem vērā izraudzītās ekspertu grupas, kā arī jebkuru citu attiecīgo struktūru viedokļus un pienācīgi apspriežas ar visām attiecīgajām ieinteresētajām personām.

Or. en

Grozījums Nr. 91
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 2.c punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.c Ja kāda Eiropas standartizācijas organizācija ir pieņēmusi saskaņotu

standartu un ir ierosinājusi Komisijai publicēt atsauci uz attiecīgo standartu Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, Komisija izvērtē attiecīgo standartu saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 1025/2012. Ja atsauci uz saskaņoto standartu publicē Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, Komisija atceļ vai groza 1. punktā minētos īstenošanas aktus vai to daļas, kas attiecas uz tām pašām prasībām, kuras ietvertas attiecīgajā saskaņotajā standartā.

Or. en

Grozījums Nr. 92
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2013/53/ES
14.a pants – 2.d punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.d Ja kāda dalībvalsts vai Eiropas Parlaments uzskata, ka kopējā specifikācija ne visā pilnībā apmierina 4. pantā izklāstītās pamatprasības, tā par to informē Komisiju un iesniedz detalizētu skaidrojumu. Komisija minēto detalizēto skaidrojumu izvērtē un attiecīgā gadījumā var grozīt īstenošanas aktu, ar ko noteikta attiecīgā kopējā specifikācija.

Or. en

Grozījums Nr. 93
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 1. punkts – a apakšpunkts
Direktīva 2014/29/ES
2. pants – 7.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
7.a) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties vai lejupielādēt lietotni;***;***	7.a) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties ***pie uzņēmēja*** vai lejupielādēt ***uzņēmēja*** lietotni;

Or. it

Grozījums Nr. 94
Piotr Müller, Michał Dworczyk

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2014/29/ES
2. pants – 9.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(b) pantā iekļauj šādu 9.a) punktu:	***svītrots***
"9.a) "kopējās specifikācijas" ir pie standartiem nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura palīdzību tiek nodrošināta atbilstība uz produktu, ierīci, procesu vai sistēmu attiecinātajām pamatprasībām;;"	
	(Svītrojums attiecas uz visu COM(2025)0503.)

Or. en

Grozījums Nr. 95
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2014/29/ES
2. pants – 9.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
9.a) "***kopējās specifikācijas***" ir pie standartiem ***nepiederošs tehnisko prasību***	9.a) "***kopējā specifikācija***" ir pie standartiem ***nepiederoša tehniskā***

kopums, ar kura palīdzību tiek nodrošināta atbilstība ***uz produktu, ierīci, procesu vai sistēmu attiecinātajām*** pamatprasībām***;***	***specifikācija, ar kuras*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība ***I pielikumā izklāstītajām*** pamatprasībām ***attiecībā uz tvertnēm, kam reizinājums PS × V pārsniedz 50 bāru uz litru***;

Or. en

Grozījums Nr. 96
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2014/29/ES
2. pants – 9.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
9.a) "***kopējās specifikācijas***" ir pie standartiem ***nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība ***uz produktu, ierīci, procesu vai sistēmu*** attiecinātajām pamatprasībām;;	9.a) "***kopējā specifikācija***" ir pie standartiem ***nepiederoša tehniskā specifikācija, ar kuras*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība ***I pielikumā izklāstītajām uz tvertni*** attiecinātajām pamatprasībām;;

Or. en

Grozījums Nr. 97
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 2. punkts – c apakšpunkts
Direktīva 2014/29/ES
6. pants – 6. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ražotāji uz tvertnes norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***un*** digitālo kontaktinformāciju. Pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju.;	Ražotāji uz tvertnes norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***vai*** digitālo kontaktinformāciju. Pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju.;

Or. it

Grozījums Nr. 98
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 2. punkts – c apakšpunkts
Direktīva 2014/29/ES
6. pants – 6. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ražotāji uz tvertnes norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***un*** digitālo kontaktinformāciju. Pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju.;	Ražotāji uz tvertnes norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***vai*** digitālo kontaktinformāciju. Pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju.;

Or. en

Grozījums Nr. 99
Reinier Van Lanschot
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 2. punkts – d apakšpunkts
Direktīva 2014/29/ES
6. pants – 7. punkts – 3. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ja tvertne ir paredzēta patērētāju lietošanai vai saprātīgi paredzamos apstākļos patērētāji var to lietot pat tad, ja tvertne nav paredzēta patērētāju lietošanai, ražotājs III pielikuma 2. punktā minēto drošuma informāciju sniedz papīra formātā vai norāda uz tvertnes. Šāda drošuma informācija ir patērētājiem viegli ieraugāma un salasāma.	Ja tvertne ir paredzēta patērētāju lietošanai vai saprātīgi paredzamos apstākļos patērētāji var to lietot pat tad, ja tvertne nav paredzēta patērētāju lietošanai, ražotājs III pielikuma 2. punktā minēto drošuma informāciju sniedz papīra formātā vai norāda uz tvertnes. Šāda drošuma informācija ir patērētājiem***, tostarp personām ar invaliditāti,*** viegli ieraugāma un salasāma. *(Horizontāls grozījums, ar ko precizēts papīra formātā sniegtu instrukciju un drošuma informācijas piekļūstamības aspekts personām ar invaliditāti, iekļaujot šo papildinājumu*

visos attiecīgajos grozošajos noteikumos Direktīvas 2013/53/ES 3. pantā; Direktīvas 2014/29/ES 4. pantā; Direktīvas 2014/30/ES 5. pantā; Direktīvas 2014/32/ES 7. pantā; Direktīvas 2014/35/ES 10. pantā; Direktīvas 2014/68/ES 12. pantā; Direktīvas 2014/90/ES 13. pantā.)

Or. en

Grozījums Nr. 100
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 2. punkts – d apakšpunkts
Direktīva 2014/29/ES
6. pants – 7. punkts – 3. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ja tvertne ir paredzēta patērētāju lietošanai vai saprātīgi paredzamos apstākļos patērētāji var to lietot pat tad, ja tvertne nav paredzēta patērētāju lietošanai, ražotājs III pielikuma 2. punktā minēto drošuma informāciju sniedz papīra formātā vai norāda uz tvertnes. Šāda drošuma informācija ir patērētājiem viegli ieraugāma un salasāma.	Ja tvertne ir paredzēta patērētāju lietošanai vai saprātīgi paredzamos apstākļos patērētāji var to lietot pat tad, ja tvertne nav paredzēta patērētāju lietošanai, ražotājs ***pēc patērētāja pieprasījuma*** III pielikuma 2. punktā minēto drošuma informāciju sniedz papīra formātā vai norāda uz tvertnes. Šāda drošuma informācija ir patērētājiem viegli ieraugāma un salasāma.

Or. en

Grozījums Nr. 101
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 5. punkts
Direktīva 2014/29/ES
9. pants – 5. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Pēc kompetentās valsts iestādes pamatota pieprasījuma izplatītāji sniedz tai elektroniskā formātā visu informāciju un	Pēc kompetentās valsts iestādes pamatota pieprasījuma izplatītāji sniedz tai elektroniskā formātā visu informāciju un

dokumentāciju, kas nepieciešama, lai apliecinātu tvertnes atbilstību.;	dokumentāciju, kas ***saņemta no ražotāja, importētāja vai pilnvarotā pārstāvja un ir*** nepieciešama, lai apliecinātu tvertnes atbilstību.;

Or. it

Grozījums Nr. 102
Piotr Müller, Michał Dworczyk

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(6) direktīvā iekļauj šādu 12.a pantu:	***svītrots***
“12.a pants	
Kopējās specifikācijas	
1.	
Komisija ar īstenošanas aktiem var pieņemt kopējās specifikācijas, kas nodrošina atbilstību I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām, katrā no šādiem gadījumiem:	
a) uz I pielikumā izklāstītajām prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;	
b) uz I pielikumā izklāstītajām prasībām attiecas saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, bet, piemērojot minētos standartus vai to daļas, tvertnes, kam reizinājums PS × V pārsniedz 50 bāru uz litru, neatbilst 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām; vai	
c) ja Komisija uzskata, ka steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgām tvertnēm, kuru reizinājums PS × V pārsniedz 50 bāru uz litru.	
Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas	

minēta 39. panta 2. punktā.

Pieņem, ka tvertnes, kuru reizinājums PS × V pārsniedz 50 bāru uz litru un kuras atbilst kopējai specifikācijai, atbilst I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām, uz kurām attiecas minētās kopējās specifikācijas vai to daļas.;2. ”

(Svītrojums attiecas uz visu COM(2025)0503.)

Or. en

Grozījums Nr. 103
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – ievadfrāze

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Komisija ***ar*** īstenošanas ***aktiem var pieņemt*** kopējās specifikācijas, kas ***nodrošina*** atbilstību I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām***, katrā no šādiem gadījumiem***:	***Izņēmuma gadījumos*** Komisija ***var pieņemt*** īstenošanas ***aktus, tajos nosakot*** kopējās specifikācijas, kas ***ļauj nodrošināt*** atbilstību I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām***. Minētos īstenošanas aktus pieņem tikai tad, ja ir izpildīti turpmāk minētie nosacījumi***:

Or. en

Grozījums Nr. 104
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – ievadfrāze

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Komisija ar īstenošanas aktiem var pieņemt kopējās specifikācijas, kas nodrošina atbilstību I pielikumā izklāstītajām	Komisija ar īstenošanas aktiem var pieņemt kopējās specifikācijas, kas nodrošina atbilstību I pielikumā izklāstītajām

pamatprasībām***, katrā no šādiem gadījumiem***:	pamatprasībām***. Minētos īstenošanas aktus pieņem tikai tad, ja ir izpildīti turpmāk minētie nosacījumi***:

Or. en

Grozījums Nr. 105
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ***uz I*** pielikumā izklāstītajām ***prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;***	a) ***Komisija saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu ir pieprasījusi vienai vai vairākām Eiropas standartizācijas organizācijām izstrādāt saskaņotu standartu attiecībā uz III*** pielikumā izklāstītajām ***veselības aizsardzības un drošības pamatprasībām, un:*** ***i) minētais pieprasījums nav akceptēts; vai*** ***ii) saskaņotie standarti, reaģējot uz minēto pieprasījumu, nav iesniegti termiņā, kas noteikts saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu; vai*** ***iii) saskaņotie standarti neatbilst pieprasījumam; un***

Or. en

Grozījums Nr. 106
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

a) ***uz I pielikumā izklāstītajām prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas***, uz ko ir ***publicētas atsauces*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;	a) ***nav tāda saskaņotā standarta***, uz ko ir ***publicēta atsauce*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī ***un kas attiektos uz minētajām prasībām, un saprātīgā termiņā nav sagaidāma šādas atsauces publicēšana***;

Or. en

Grozījums Nr. 107
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – b punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ***uz I pielikumā izklāstītajām prasībām attiecas saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces*** Eiropas ***Savienības Oficiālajā Vēstnesī, bet, piemērojot minētos*** standartus ***vai to daļas, tvertnes, kam reizinājums PS × V pārsniedz 50 bāru uz litru, neatbilst 4. pantā izklāstītajām pamatprasībām; vai***	b) ***Komisija saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu ir pieprasījusi vienai vai vairākām*** Eiropas ***standartizācijas organizācijām izstrādāt vai pārskatīt Eiropas*** standartus ***attiecībā uz minētajām prasībām, un:***
	i) neviena no Eiropas standartizācijas organizācijām, kam attiecīgais pieprasījums adresēts, to nav akceptējusi; vai
	ii) vismaz viena no Eiropas standartizācijas organizācijām, kam minētais pieprasījums adresēts, to ir akceptējusi, taču pieprasītie Eiropas standarti:
	– nav tikuši pieņemti pieprasījumā noteiktajā termiņā; vai
	– neatbilst pieprasījumam; vai
	– neatbilst prasībām, uz kurām paredzēts tos attiecināt.

Or. en

Grozījums Nr. 108
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – b punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ***uz I pielikumā izklāstītajām prasībām attiecas saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī***, bet, piemērojot minētos standartus vai to daļas, tvertnes, kam reizinājums PS × V pārsniedz 50 bāru uz litru, neatbilst 4. pantā*** izklāstītajām pamatprasībām***; vai***	b) Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī ***nav saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 1025/2012 publicēta atsauce uz saskaņotiem standartiem, kas attiektos uz III pielikumā*** izklāstītajām ***attiecīgajām veselības aizsardzības un drošības*** pamatprasībām***, un saprātīgā termiņā nav sagaidāma šādas atsauces publicēšana;***

Or. en

Grozījums Nr. 109
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja Komisija uzskata, ka steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgām tvertnēm, kuru reizinājums PS × V pārsniedz 50 bāru uz litru.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 110
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja Komisija uzskata, ka steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgām tvertnēm, kuru reizinājums PS × V pārsniedz 50 bāru uz litru.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 111
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja Komisija uzskata, ka steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgām tvertnēm, kuru reizinājums PS × V pārsniedz 50 bāru uz litru.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 112
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 39. panta 2. punktā.	Minētos īstenošanas aktus ***izstrādā saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 II pielikuma 3. punkta a), b) un c) apakšpunkta principiem un*** pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 39. panta 2. punktā.

Or. en

Grozījums Nr. 113
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar ***konsultēšanās*** procedūru, kas minēta 39. panta ***2***. punktā.	Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar ***pārbaudes*** procedūru, kas minēta 39. panta ***3***. punktā.

Or. en

Grozījums Nr. 114
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar ***konsultēšanās*** procedūru, kas minēta 39. panta ***2***. punktā.	Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar ***pārbaudes*** procedūru, kas minēta 39. panta ***3***. punktā.

Or. en

Grozījums Nr. 115
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Pieņem, ka tvertnes, kuru reizinājums PS × V pārsniedz 50 bāru uz litru un kuras atbilst kopējai specifikācijai,	2. Pieņem, ka tvertnes, kuru reizinājums PS × V pārsniedz 50 bāru uz litru un kuras atbilst kopējai specifikācijai,

atbilst I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām, uz kurām attiecas minētās kopējās specifikācijas vai to daļas.;	atbilst I pielikumā izklāstītajām ***drošuma*** pamatprasībām, uz kurām attiecas minētās kopējās specifikācijas vai to daļas.;

Or. en

Grozījums Nr. 116
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Pirms 1. punktā minētā īstenošanas akta projekta sagatavošanas Komisija informē Regulas (ES) Nr. 1025/2012 22. pantā minēto komiteju, ka uzskata 1. punkta nosacījumus par izpildītiem.

Or. en

Grozījums Nr. 117
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 2.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.b Sagatavojot 1. punktā minētā īstenošanas akta projektu, Komisija ņem vērā izraudzītās ekspertu grupas, kā arī jebkuru citu attiecīgo struktūru viedokļus un pienācīgi apspriežas ar visām attiecīgajām ieinteresētajām personām.

Or. en

Grozījums Nr. 118
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 2.c punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.c Ja kāda Eiropas standartizācijas organizācija ir pieņēmusi saskaņotu standartu un ir ierosinājusi Komisijai publicēt atsauci uz attiecīgo standartu Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, Komisija izvērtē attiecīgo standartu saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 1025/2012. Ja atsauci uz saskaņoto standartu publicē Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, Komisija atceļ vai groza 1. punktā minētos īstenošanas aktus vai to daļas, kas attiecas uz tām pašām prasībām, kuras ietvertas attiecīgajā saskaņotajā standartā.

Or. en

Grozījums Nr. 119
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
4. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/29/ES
12.a pants – 2.d punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.d Ja kāda dalībvalsts vai Eiropas Parlaments uzskata, ka kopējā specifikācija ne visā pilnībā apmierina I pielikumā izklāstītās pamatprasības, tie par to informē Komisiju un iesniedz detalizētu skaidrojumu. Komisija minēto detalizēto skaidrojumu izvērtē un attiecīgā gadījumā var grozīt īstenošanas aktu, ar ko noteikta attiecīgā kopējā specifikācija.

Or. en

Grozījums Nr. 120
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 1. punkts – a apakšpunkts
Direktīva 2014/30/ES
3. pants – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
15.a) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties vai lejupielādēt lietotni;;	15.a) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties ***pie uzņēmēja*** vai lejupielādēt ***uzņēmēja*** lietotni;;

Or. it

Grozījums Nr. 121
Piotr Müller, Michał Dworczyk

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2014/30/ES
3. pants – 17.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(b) pantā iekļauj šādu 17.a) punktu:	***svītrots***
"17.a) "kopējās specifikācijas" ir pie standartiem nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura palīdzību tiek nodrošināta atbilstība uz produktu, ierīci, pakalpojumu, procesu vai sistēmu attiecinātajām pamatprasībām;;"	
	(Svītrojums attiecas uz visu COM(2025)0503.)

Or. en

Grozījums Nr. 122
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2014/30/ES
3. pants – 17.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
17.a) "***kopējās specifikācijas***" ir pie standartiem ***nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība ***uz produktu, ierīci, pakalpojumu, procesu vai sistēmu*** attiecinātajām pamatprasībām;;	17.a) "***kopējā specifikācija***" ir pie standartiem ***nepiederoša tehniskā specifikācija, ar kuras*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība ***I pielikumā izklāstītajām uz aparātu*** attiecinātajām pamatprasībām;;

Or. en

Grozījums Nr. 123
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2014/30/ES
3. pants – 17.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
17.a) "***kopējās specifikācijas***" ir pie standartiem ***nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība ***uz produktu, ierīci, pakalpojumu, procesu vai sistēmu*** attiecinātajām pamatprasībām;;	17.a) "***kopējā specifikācija***" ir pie standartiem ***nepiederoša tehniskā specifikācija, ar kuras*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība ***I pielikumā izklāstītajām uz iekārtām*** attiecinātajām pamatprasībām;;

Or. en

Grozījums Nr. 124
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 2. punkts – c apakšpunkts
Direktīva 2014/30/ES
7. pants – 6. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

Ražotāji uz aparāta norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***un*** digitālo kontaktinformāciju vai, ja tas nav iespējams, to norāda uz iepakojuma vai aparātam pievienotajā dokumentā. Pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju.;	Ražotāji uz aparāta norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***vai*** digitālo kontaktinformāciju vai, ja tas nav iespējams, to norāda uz iepakojuma vai aparātam pievienotajā dokumentā. Pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju.;

Or. it

Grozījums Nr. 125
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 2. punkts – c apakšpunkts
Direktīva 2014/30/ES
7. pants – 6. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ražotāji uz aparāta norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***un*** digitālo kontaktinformāciju vai, ja tas nav iespējams, to norāda uz iepakojuma vai aparātam pievienotajā dokumentā. Pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju.;	Ražotāji uz aparāta norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***vai*** digitālo kontaktinformāciju vai, ja tas nav iespējams, to norāda uz iepakojuma vai aparātam pievienotajā dokumentā. Pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju.;

Or. en

Grozījums Nr. 126
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 2. punkts – d apakšpunkts
Direktīva 2014/30/ES
7. pants – 7. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ja aparāts ir paredzēts patērētāju lietošanai vai saprātīgi paredzamos apstākļos	Ja aparāts ir paredzēts patērētāju lietošanai vai saprātīgi paredzamos apstākļos

patērētāji var to izmantot pat tad, ja konkrētais aparāts nav paredzēts patērētājiem, ražotājs 18. pantā minēto informāciju sniedz papīra formātā vai norāda uz aparāta. Šāda informācija ir patērētājiem viegli ieraugāma un salasāma.	patērētāji var to izmantot pat tad, ja konkrētais aparāts nav paredzēts patērētājiem, ražotājs ***pēc patērētāja pieprasījuma*** 18. pantā minēto informāciju sniedz papīra formātā vai norāda uz aparāta. Šāda informācija ir patērētājiem viegli ieraugāma un salasāma.

Or. en

Grozījums Nr. 127
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 5. punkts
Direktīva 2014/30/ES
10. pants – 5. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Pēc kompetentās valsts iestādes pamatota pieprasījuma izplatītāji elektroniskā formātā sniedz tai visu informāciju un dokumentāciju, kas nepieciešama, lai pierādītu aparāta atbilstību.;	Pēc kompetentās valsts iestādes pamatota pieprasījuma izplatītāji elektroniskā formātā sniedz tai visu informāciju un dokumentāciju, kas ***saņemta no ražotāja, importētāja vai pilnvarotā pārstāvja un ir*** nepieciešama, lai pierādītu aparāta atbilstību.;

Or. it

Grozījums Nr. 128
Piotr Müller, Michał Dworczyk

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(6) direktīvā iekļauj šādu 13.a pantu:	***svītrots***
“13.a pants	
Kopējās specifikācijas	
1.	

Komisija ar īstenošanas aktiem var pieņemt kopējās specifikācijas, kas nodrošina atbilstību I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām, katrā no šādiem gadījumiem:

a) uz I pielikumā izklāstītajām prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;

b) uz I pielikumā izklāstītajām prasībām attiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, bet, piemērojot minētos standartus vai to daļas, iekārtas neatbilst I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām; vai

c) ja Komisija uzskata, ka ir steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgām iekārtām.

Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 41. panta 2. punktā.

Pieņem, ka aparāti, kas atbilst kopējai specifikācijai, atbilst I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām, uz kurām attiecas konkrētās kopējās specifikācijas vai to daļas.;2. ”

(Svītrojums attiecas uz visu COM(2025)0503.)

Or. en

Grozījums Nr. 129
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 1. punkts – 1. daļa – ievadfrāze

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Komisija ***ar*** īstenošanas ***aktiem var pieņemt*** kopējās specifikācijas, ***kas nodrošina atbilstību*** I pielikumā	***Izņēmuma gadījumos*** Komisija ***var pieņemt*** īstenošanas ***aktus, tajos nosakot*** kopējās specifikācijas, ***ar kuru palīdzību***

izklāstītajām pamatprasībām***, katrā no šādiem gadījumiem***:	***tiek nodrošināta atbilstība*** I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām***. Minētos īstenošanas aktus pieņem tikai tad, ja ir izpildīti turpmāk minētie nosacījumi***:

Or. en

Grozījums Nr. 130
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 1. punkts – 1. daļa – ievadfrāze

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Komisija ar īstenošanas aktiem var pieņemt kopējās specifikācijas, kas nodrošina atbilstību I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām***, katrā no šādiem gadījumiem***:	Komisija ar īstenošanas aktiem var pieņemt kopējās specifikācijas, kas nodrošina atbilstību I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām***. Minētos īstenošanas aktus pieņem tikai tad, ja ir izpildīti turpmāk minētie nosacījumi***:

Or. en

Grozījums Nr. 131
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 1. punkts – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ***uz I*** pielikumā izklāstītajām ***prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;***	a) ***Komisija saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu ir pieprasījusi vienai vai vairākām Eiropas standartizācijas organizācijām izstrādāt saskaņotu standartu attiecībā uz III*** pielikumā izklāstītajām ***veselības aizsardzības un drošības pamatprasībām, un:*** ***i) minētais pieprasījums nav akceptēts; vai***

ii) saskaņotie standarti, reaģējot uz minēto pieprasījumu, nav iesniegti termiņā, kas noteikts saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu; vai

iii) saskaņotie standarti neatbilst pieprasījumam; un

Or. en

Grozījums Nr. 132
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 1. punkts – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ***uz I pielikumā izklāstītajām prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas***, uz ko ir ***publicētas atsauces*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;	a) ***nav tāda saskaņotā standarta***, uz ko ir ***publicēta atsauce*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī ***un kas attiektos uz minētajām prasībām, un saprātīgā termiņā nav sagaidāma šādas atsauces publicēšana***;

Or. en

Grozījums Nr. 133
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 1. punkts – 1. daļa – b punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ***uz I pielikumā izklāstītajām prasībām attiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces*** Eiropas ***Savienības Oficiālajā Vēstnesī, bet, piemērojot minētos*** standartus ***vai to daļas, iekārtas neatbilst I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām;***	b) ***Komisija saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu ir pieprasījusi vienai vai vairākām*** Eiropas ***standartizācijas organizācijām izstrādāt vai pārskatīt Eiropas*** standartus ***attiecībā uz minētajām prasībām, un:***

vai

i) neviena no Eiropas standartizācijas organizācijām, kam attiecīgais pieprasījums adresēts, to nav akceptējusi; vai

ii) vismaz viena no Eiropas standartizācijas organizācijām, kam minētais pieprasījums adresēts, to ir akceptējusi, taču pieprasītie Eiropas standarti:

– nav tikuši pieņemti pieprasījumā noteiktajā termiņā; vai

– neatbilst pieprasījumam; vai

– neatbilst prasībām, uz kurām paredzēts tos attiecināt.

Or. en

Grozījums Nr. 134
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 1. punkts – 1. daļa – b punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ***uz I pielikumā izklāstītajām prasībām attiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī***, bet, piemērojot minētos standartus vai to daļas, iekārtas neatbilst I*** pielikumā izklāstītajām pamatprasībām***;*** ***vai***	b) Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī ***nav saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 1025/2012 publicēta atsauce uz saskaņotiem standartiem, kas attiektos uz III*** pielikumā izklāstītajām ***attiecīgajām veselības aizsardzības un drošības*** pamatprasībām***, un saprātīgā termiņā nav sagaidāma šādas atsauces publicēšana;***

Or. en

Grozījums Nr. 135
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums

5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 1. punkts – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja Komisija uzskata, ka ir steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgām iekārtām.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 136
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 1. punkts – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja Komisija uzskata, ka ir steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgām iekārtām.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 137
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 41. panta 2. punktā.	Minētos īstenošanas aktus ***izstrādā saskaņā ar II pielikuma 3. punkta a), b) un c) apakšpunkta principiem un*** pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 41. panta 2. punktā.

Or. en

Grozījums Nr. 138
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 41. panta 2. punktā.	Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 41. panta 2.***a*** punktā.

Or. en

Grozījums Nr. 139
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 41. panta 2. punktā.	Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 41. panta 2.***a*** punktā.

Or. en

Grozījums Nr. 140
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Pieņem, ka ***aparāti***, kas atbilst kopējai specifikācijai, atbilst I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām, uz kurām	2. Pieņem, ka ***iekārtas***, kas atbilst kopējai specifikācijai, atbilst I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām, uz kurām

attiecas konkrētās kopējās specifikācijas vai to daļas.;	attiecas konkrētās kopējās specifikācijas vai to daļas.;

Or. en

Grozījums Nr. 141
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Pirms 1. punktā minētā īstenošanas akta projekta sagatavošanas Komisija informē Regulas (ES) Nr. 1025/2012 22. pantā minēto komiteju, ka uzskata 1. punkta nosacījumus par izpildītiem.

Or. en

Grozījums Nr. 142
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 2.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.b Sagatavojot 1. punktā minētā īstenošanas akta projektu, Komisija ņem vērā izraudzītās ekspertu grupas, kā arī jebkuru citu attiecīgo struktūru viedokļus un pienācīgi apspriežas ar visām attiecīgajām ieinteresētajām personām.

Or. en

Grozījums Nr. 143

Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 2.c punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.c Ja kāda Eiropas standartizācijas organizācija ir pieņēmusi saskaņoto standartu un ir ierosinājusi Komisijai publicēt atsauci uz attiecīgo standartu Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, Komisija izvērtē attiecīgo standartu saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 1025/2012. Ja atsauci uz saskaņoto standartu publicē Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, Komisija atceļ vai groza 1. punktā minētos īstenošanas aktus vai to daļas, kas attiecas uz tām pašām prasībām, kuras ietvertas attiecīgajā saskaņotajā standartā.

Or. en

Grozījums Nr. 144
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/30/ES
13.a pants – 2.d punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.d Ja kāda dalībvalsts vai Eiropas Parlaments uzskata, ka kopējā specifikācija ne visā pilnībā apmierina I pielikumā izklāstītās pamatprasības, tie par to informē Komisiju un iesniedz detalizētu skaidrojumu. Komisija minēto detalizēto skaidrojumu izvērtē un attiecīgā gadījumā var grozīt īstenošanas aktu, ar ko noteikta attiecīgā kopējā specifikācija.

Or. en

Grozījums Nr. 145
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 10.a punkts (jauns)
Direktīva 2014/30/ES
41. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(10.a) direktīvas 41. pantā iekļauj šādu punktu:
	"2.a Ja ir atsauce uz šo punktu, piemēro Regulas (ES) Nr. 182/2011 5. pantu.";

Or. en

Grozījums Nr. 146
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
5. pants – 1. daļa – 10.a punkts (jauns)
Direktīva 2014/30/ES
41. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(10.a) Direktīvas 41. pantā iekļauj šādu 2.a punktu:
	"2.a Ja ir atsauce uz šo punktu, piemēro Regulas (ES) Nr. 182/2011 5. pantu.";

Or. en

Grozījums Nr. 147
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 1. punkts – a apakšpunkts
Direktīva 2014/31/ES
2. pants – 9.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

9.a) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties vai lejupielādēt lietotni;;	9.a) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties ***pie uzņēmēja*** vai lejupielādēt ***uzņēmēja*** lietotni;;

Or. it

Grozījums Nr. 148
Piotr Müller, Michał Dworczyk

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2014/31/ES
2. pants – 11.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(b) pantā iekļauj šādu 11.a) punktu:	***svītrots***
"11.a) "kopējās specifikācijas" ir pie standartiem nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura palīdzību tiek nodrošināta atbilstība uz produktu, ierīci, pakalpojumu, procesu vai sistēmu attiecinātajām pamatprasībām;;"	
	(Svītrojums attiecas uz visu COM(2025)0503.)

Or. en

Grozījums Nr. 149
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2014/31/ES
2. pants – 11.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
11.a) "***kopējās specifikācijas***" ir pie standartiem ***nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība ***uz produktu, ierīci,***	11.a) "***kopējā specifikācija***" ir pie standartiem ***nepiederoša tehniskā specifikācija, ar kuras*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība ***I pielikumā***

pakalpojumu, procesu vai sistēmu attiecinātajām pamatprasībām;;	***izklāstītajām uz neautomātiskajiem svariem*** attiecinātajām pamatprasībām;;

Or. en

Grozījums Nr. 150
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2014/31/ES
2. pants – 11.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
11.a) "***kopējās specifikācijas***" ir pie standartiem ***nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība ***uz produktu, ierīci, pakalpojumu, procesu vai sistēmu*** attiecinātajām pamatprasībām;;	11.a) "***kopējā specifikācija***" ir pie standartiem ***nepiederoša tehniskā specifikācija, ar kuras*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība ***I pielikumā izklāstītajām uz neautomātiskajiem svariem*** attiecinātajām pamatprasībām;;

Or. en

Grozījums Nr. 151
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 2. punkts – c apakšpunkts
Direktīva 2014/31/ES
6. pants – 6. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ražotāji uz neautomātiskajiem svariem norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***un*** digitālo kontaktinformāciju. Pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju.;	Ražotāji uz neautomātiskajiem svariem norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***vai*** digitālo kontaktinformāciju. Pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju.;

Or. it

Grozījums Nr. 152
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 2. punkts – c apakšpunkts
Direktīva 2014/31/ES
6. pants – 6. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ražotāji uz neautomātiskajiem svariem norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***un*** digitālo kontaktinformāciju. Pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju.;	Ražotāji uz neautomātiskajiem svariem norāda savu nosaukumu, reģistrēto komercnosaukumu vai reģistrēto preču zīmi, kā arī pasta adresi ***vai*** digitālo kontaktinformāciju. Pasta adresi un digitālo kontaktinformāciju norāda vienam kontaktpunktam, ko var izmantot saziņai ar ražotāju.;

Or. en

Grozījums Nr. 153
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 2. punkts – d apakšpunkts
Direktīva 2014/31/ES
6. pants – 7. punkts – 3. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ja neautomātiskie svari ir paredzēti patērētāju lietošanai vai saprātīgi paredzamos apstākļos patērētāji var tos izmantot pat tad, ja tie nav paredzēti patērētāju lietošanai, ražotājs sniedz papīra formātā vai norāda uz produkta informāciju, kas ir būtiska neautomātisko svaru drošai lietošanai. Šāda informācija ir patērētājiem viegli ieraugāma un salasāma.	Ja neautomātiskie svari ir paredzēti patērētāju lietošanai vai saprātīgi paredzamos apstākļos patērētāji var tos izmantot pat tad, ja tie nav paredzēti patērētāju lietošanai, ražotājs ***pēc patērētāja pieprasījuma*** sniedz papīra formātā vai norāda uz produkta informāciju, kas ir būtiska neautomātisko svaru drošai lietošanai. Šāda informācija ir patērētājiem viegli ieraugāma un salasāma.

Or. en

Grozījums Nr. 154
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 5. punkts
Direktīva 2014/31/ES
9. pants – 5. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Pēc kompetentās valsts iestādes pamatota pieprasījuma izplatītāji sniedz tai elektroniskā formātā visu informāciju un dokumentāciju, kas nepieciešama, lai apliecinātu neautomātisko svaru atbilstību.;	Pēc kompetentās valsts iestādes pamatota pieprasījuma izplatītāji sniedz tai elektroniskā formātā visu informāciju un dokumentāciju, kas ***saņemta no ražotāja, importētāja vai pilnvarotā pārstāvja un ir*** nepieciešama, lai apliecinātu neautomātisko svaru atbilstību.;

Or. it

Grozījums Nr. 155
Piotr Müller, Michał Dworczyk

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(6) direktīvā iekļauj šādu 12.a) pantu:	***svītrots***
“12.a) pants	
Kopējās specifikācijas	
1.	
Komisija ar īstenošanas aktiem var pieņemt kopējās specifikācijas, kas nodrošina atbilstību I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām, katrā no šādiem gadījumiem:	
a) uz I pielikumā izklāstītajām prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;	
b) uz I pielikumā izklāstītajām prasībām attiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, bet, piemērojot minētos standartus vai to	

daļas, neautomātiskie svari neatbilst I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām; vai

c) ja Komisija uzskata, ka ir steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgiem neautomātiskajiem svariem.

Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 41. panta 2. punktā.

Pieņem, ka neautomātiskie svari, kas atbilst kopējai specifikācijai, atbilst I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām, uz kurām attiecas konkrētās kopējās specifikācijas vai to daļas.;2. ”

(Svītrojums attiecas uz visu COM(2025)0503.)

Or. en

Grozījums Nr. 156
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – ievadfrāze

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Komisija ***ar*** īstenošanas ***aktiem var pieņemt*** kopējās specifikācijas, ***kas nodrošina atbilstību*** I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām***, katrā no šādiem gadījumiem***:	***Izņēmuma gadījumos*** Komisija ***var pieņemt*** īstenošanas ***aktus, tajos nosakot*** kopējās specifikācijas, ***ar kuru palīdzību tiek nodrošināta atbilstība*** I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām***. Minētos īstenošanas aktus pieņem tikai tad, ja ir izpildīti turpmāk minētie nosacījumi***:

Or. en

Grozījums Nr. 157
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums

6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – ievadfrāze

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Komisija ar īstenošanas aktiem var pieņemt kopējās specifikācijas, kas nodrošina atbilstību I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām***, katrā no šādiem gadījumiem***:	Komisija ar īstenošanas aktiem var pieņemt kopējās specifikācijas, kas nodrošina atbilstību I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām***. Minētos īstenošanas aktus pieņem tikai tad, ja ir izpildīti turpmāk minētie nosacījumi***:

Or. en

Grozījums Nr. 158
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ***uz I*** pielikumā izklāstītajām ***prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;***	a) ***Komisija saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu ir pieprasījusi vienai vai vairākām Eiropas standartizācijas organizācijām izstrādāt saskaņotu standartu attiecībā uz III*** pielikumā izklāstītajām ***veselības aizsardzības un drošības pamatprasībām, un:*** ***i) minētais pieprasījums nav akceptēts; vai*** ***ii) saskaņotie standarti, reaģējot uz minēto pieprasījumu, nav iesniegti termiņā, kas noteikts saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu; vai*** ***iii) saskaņotie standarti neatbilst pieprasījumam; un***

Or. en

Grozījums Nr. 159

Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ***uz I pielikumā izklāstītajām prasībām neattiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas***, uz ko ir ***publicētas atsauces*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī;	a) ***nav tāda saskaņotā standarta***, uz ko ir ***publicēta atsauce*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī ***un kas attiektos uz minētajām prasībām, un saprātīgā termiņā nav sagaidāma šādas atsauces publicēšana***;

Or. en

Grozījums Nr. 160
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – b punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ***uz I pielikumā izklāstītajām prasībām attiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces*** Eiropas ***Savienības Oficiālajā Vēstnesī, bet, piemērojot minētos*** standartus ***vai to daļas, neautomātiskie svari neatbilst I pielikumā izklāstītajām pamatprasībām; vai***	b) ***Komisija saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 10. panta 1. punktu ir pieprasījusi vienai vai vairākām*** Eiropas ***standartizācijas organizācijām izstrādāt vai pārskatīt Eiropas*** standartus ***attiecībā uz minētajām prasībām, un:***
	i) neviena no Eiropas standartizācijas organizācijām, kam attiecīgais pieprasījums adresēts, to nav akceptējusi; vai
	ii) vismaz viena no Eiropas standartizācijas organizācijām, kam minētais pieprasījums adresēts, to ir akceptējusi, taču pieprasītie Eiropas standarti:
	– nav tikuši pieņemti pieprasījumā

	noteiktajā termiņā; vai
	– neatbilst pieprasījumam; vai
	– neatbilst prasībām, uz kurām paredzēts tos attiecināt.

Or. en

Grozījums Nr. 161
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – b punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ***uz I pielikumā izklāstītajām prasībām attiecas tādi saskaņotie standarti vai to daļas, uz ko ir publicētas atsauces*** Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī***, bet, piemērojot minētos standartus vai to daļas, neautomātiskie svari neatbilst I*** pielikumā izklāstītajām pamatprasībām***; vai***	b) Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī ***nav saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 1025/2012 publicēta atsauce uz saskaņotiem standartiem, kas attiektos uz III*** pielikumā izklāstītajām ***attiecīgajām veselības aizsardzības un drošības*** pamatprasībām***, un saprātīgā termiņā nav sagaidāma šādas atsauces publicēšana;***

Or. en

Grozījums Nr. 162
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja Komisija uzskata, ka ir steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgiem neautomātiskajiem svariem.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 163
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants – 1. punkts – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja Komisija uzskata, ka ir steidzami jārisina problēmas saistībā ar neatbilstīgiem neautomātiskajiem svariem.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 164
Andreas Schwab

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 41. panta 2. punktā.	Minētos īstenošanas aktus ***izstrādā saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1025/2012 II pielikuma 3. punkta a), b) un c) apakšpunktu un*** pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 41. panta 2. punktā.

Or. en

Grozījums Nr. 165
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar ***konsultēšanās*** procedūru, kas minēta 41. panta ***2***. punktā.	Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar ***pārbaudes*** procedūru, kas minēta 41. panta ***3***. punktā.

Or. en

Grozījums Nr. 166
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 41. panta ***2***. punktā.	Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar konsultēšanās procedūru, kas minēta 41. panta ***3***. punktā.

Or. en

Grozījums Nr. 167
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Pirms 1. punktā minētā īstenošanas akta projekta sagatavošanas Komisija informē Regulas (ES) Nr. 1025/2012 22. pantā minēto komiteju, ka uzskata 1. punkta nosacījumus par izpildītiem.

Or. en

Grozījums Nr. 168

Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants – 2.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.b Sagatavojot 1. punktā minētā īstenošanas akta projektu, Komisija ņem vērā izraudzītās ekspertu grupas, kā arī jebkuru citu attiecīgo struktūru viedokļus un pienācīgi apspriežas ar visām attiecīgajām ieinteresētajām personām.

Or. en

Grozījums Nr. 169
Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants – 2.c punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.c Ja kāda Eiropas standartizācijas organizācija ir pieņēmusi saskaņoto standartu un ir ierosinājusi Komisijai publicēt atsauci uz attiecīgo standartu Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, Komisija izvērtē attiecīgo standartu saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 1025/2012. Ja atsauci uz saskaņoto standartu publicē Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī, Komisija atceļ vai groza 1. punktā minētos īstenošanas aktus vai to daļas, kas attiecas uz tām pašām prasībām, kuras ietvertas attiecīgajā saskaņotajā standartā.

Or. en

Grozījums Nr. 170

Anna-Maja Henriksson, Svenja Hahn

Direktīvas priekšlikums
6. pants – 1. daļa – 6. punkts
Direktīva 2014/31/ES
12.a pants – 2.d punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.d Ja kāda dalībvalsts vai Eiropas Parlaments uzskata, ka kopējā specifikācija ne visā pilnībā apmierina I pielikumā izklāstītās pamatprasības, tie par to informē Komisiju un iesniedz detalizētu skaidrojumu. Komisija minēto detalizēto skaidrojumu izvērtē un attiecīgā gadījumā var grozīt īstenošanas aktu, ar ko noteikta attiecīgā kopējā specifikācija. ;

Or. en

Grozījums Nr. 171
Denis Nesci

Direktīvas priekšlikums
7. pants – 1. daļa – 1. punkts – a apakšpunkts
Direktīva 2014/32/ES
4. pants – 12.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
12.a) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties vai lejupielādēt lietotni;;	12.a) "digitālā kontaktinformācija" ir aktuāls un pieejams tiešsaistes saziņas kanāls, ko var izmantot saziņai vai kontaktiem ar uzņēmējiem bez nepieciešamības reģistrēties ***pie uzņēmēja*** vai lejupielādēt ***uzņēmēja*** lietotni;;

Or. it

Grozījums Nr. 172
Piotr Müller, Michał Dworczyk

Direktīvas priekšlikums
7. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts

Direktīva 2014/32/ES
4. pants

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(b) pantā iekļauj šādu 14.a) punktu:	***svītrots***
“14.a) “kopējās specifikācijas” ir pie standartiem nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura palīdzību tiek nodrošināta atbilstība uz produktu, ierīci, pakalpojumu, procesu vai sistēmu attiecinātajām pamatprasībām;;”	
	(Svītrojums attiecas uz visu COM(2025)0503.)

Or. en

Grozījums Nr. 173
Christel Schaldemose, Adnan Dibrani, Elisabeth Grossmann

Direktīvas priekšlikums
7. pants – 1. daļa – 1. punkts – b apakšpunkts
Direktīva 2014/32/ES
4. pants – 14.a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
14.a) “***kopējās specifikācijas***” ir pie standartiem ***nepiederošs tehnisko prasību kopums, ar kura*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība uz ***produktu, ierīci, pakalpojumu, procesu vai sistēmu*** attiecinātajām pamatprasībām;;	14.a) “***kopējā specifikācija***” ir pie standartiem ***vai normatīviem dokumentiem nepiederoša tehniskā specifikācija, ar kuras*** palīdzību tiek nodrošināta atbilstība uz ***mērinstrumentiem*** attiecinātajām pamatprasībām***, kas izklāstītas I pielikumā un attiecīgajos konkrētajiem instrumentiem veltītajos pielikumos***;;

Or. en